Routes to tour in Germany

The German Wine Route



egionaries were already growing wine. Each vine vields up to three litres of various kinds of wine, such as Riesling, Sylvaner, Müller-Thurgau, Scheurebe or Gewürztraminer, Grapes are gathered in the autumn but the season never ends. Palatinate people are always ready to throw a party, and wine always holds pride of place, generating Gemütlichkeit and good cheer. As at the annual Bad Dürkheim Wurstmarkt, or sausage market, the Deidesheim goat auction and the election of the German Wine Queen in Neustadt, Stav the night in wine-growing villages, taste the wines and become a connoisseur.

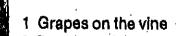
German roads will get you

there - to the Palatinate woods, for instance, where

2,000 years ago Roman

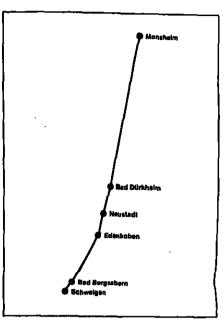
Visit Germany and let the Wine Route be your guide.



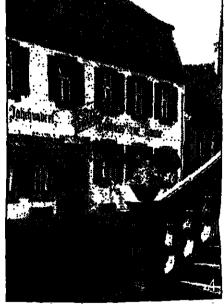


- 2 Dorrenbach 3 St Martin
- 4 Deidesheim
- 5 Wachenheim











The German Tribune

Twenty-seventh year - No. 1346 - By air

A WEEKLY REVIEW OF THE GERMAN PRESS

C 20725 C ISSN 0016-8858

Kohl in Moscow: signs that better days are coming

STUTTGARTER ZEITUNG

▲ n independent observer of German A foreign policy says Chancellor Kohl's visit to Moscow was the starting signal for normal relations.

Although one might be critical of slogans like this, the symbolic significance of some events did bear comparison with the days of Willy Brandt and Walter

They included seenes such as a Bonn Defence Minister posing alongside the gunof the latest Russian tank; and the Chancellor in conversation with Andrei Sakharoy and representatives of the ethnic German minority in the Soviet Union.

They included visions of a West German astronaut on board a Soviet space station and nuclear technology from Munnham and Munch exported-to-the Soviet Union, the country of the Chernobyl reactor catastrophe.

Such were the highlights of what was otherwise a fairly businesslike visit. President Gorbachov referred to the ice heginning to break in German-Soviet relations, and it was more than wishful think-

He and Herr Kohl were agreed that much headway remains to be made be-

IN THIS ISSUE

THE WORKFORCE Official labour exchanges accused of being open to abuse

BUSINESS Lock, stock and barrel full of security tricks

COMMODITIES Changing coffee-bean demands

will hit African growers

Overpopulated rumpus on the campus

HORIZONS Becoming what they always wanted not to become: housewives

TITTETTATIONERIN OTRAGIONARIONARIONERIN ORGANISATURA (NEUTOTATIONALIA (NEUTOTARIO)

fore the "new quality" of relations between Bonn and Moscow is attained as envi-

The much-vaunted "new leaf" in relations has been turned over, but it is still a mostly blank page.

Rashly fanned hopes of easements for West Berlin or, more rashly still, of progress on the German Question were never warranted and not included in the list of issues by which Bonn would have judged whether the visit had been a success or a

Foreign Ministers Shevardnadze and

Genscher have, when all is said and done. been entrusted with finding a way of including West Berlin in future treaty ar-

The Chancellor knew that in the tricky context of fundamental issues there could be no more than an exchange of blows such as he and the Soviet leader keenly en-

Mr Gorbachov's after-dinner address at he beginning of the Chancellor's visit didnot sound all that cordial and temporarily hred the emotions, but a sober appraisal soon revealed that the Kremin leader might have trenchantly outlined the Soviet viewpoint but had not added fuel to the

Much the same may be said for the views expressed on disarmament. Mr. Gorbachov may again have confronted the Chancellor with Moscow's wish for a third zero solution in respect of nuclear weapons in Europe and called for the renunciation of shorts more was do modernous

Yet at the same time it was clear that these were maximum demands on which the Soviet Union cannot insist without bringing the process of disarmament in Europe to a total halt.

No headway on disarmament need be expected until Mr Gorbachov visits Bonn in the first half of next year, by when the next US President will have assumed office and both sides will know what is feasible in Europe.

Chancellor Kohl resisted the temptation to make use of this hiatus in world affairs to redefine German interests on disarma-

fresh impetus.

page 2).

Brows are too clearly beetled in West-

At times in Moscow, there were even

Only now will we see whether the

stated ambition of improving coopera-

tion in all sectors will be put into prac-

tice and life will be breathed into the

agreements signed in Moscow (see story

Early next summer the Soviet leader

will pay the Federal Republic a return

visit. Both sides then plan to issue a

joint political declaration; both Moscow

This declaration will show in greater

detail whether a distinctive mark has

been made on what is purported to have

been a new leaf in German-Soviet rel-

We may regard Herr Kohl's long-

overdue visit to the Soviet Union to

and Bonn view the two visits as one.



Getting closer? Gorbachov (left) and Kohl in Moscow.

ern European capitals about the resumption of the German-Soviet dialogue for Bonn to be able to afford to cast doubts on the Federal Republic being firmly commitred to the West

Yet the visit was nonetheless well-timed even though that might seem to be a contradiction.

Unburdened by difficult political issues the Chancellor was able to concentrate, in embarking on a fresh start with Moscow, on problems of practical cooperation in the economy, the arts, environmental protection and science and technology. All that remains is to eliminate the last

remaining obstacles to the permanent inclusion of West Berlin in the wide range of

There is a strong likelihood of the two Foreign Ministers arriving at a satisfactory formula for the future. Mr Gorbachov is under serious domestic pressure. He badly

needs to modernise the Soviet Union and knows he will be unable to do so without Western assistance

On Berlin he must, of course, bear the Cd R in mind, but he will also be a care that economic assistance from the Federal Republic to develop the Soviet consumer goods industry will not be permanently available unless he is prepared to adopt a pragmatic approach on West Berlin.

Chancellor Kohl did not bring much home with him. All disputed issues were raised yet, oddly enough, set aside. What matters is, nonetheless, that he was there.

The distance between Bonn and Moscow had grown substantially, so much so that the Chancellor risked losing touch with the East-West dialogue.

He is now back in the running and has joined in the debate.

(Stuttgarter Zeitung, 27 October 1988)

hancellor Kohl drew up an encou-Deals signed: raging balance sheet of his political talks in the Soviet capital. There can be no doubt that his visit now it's was an important event in German-Soviet relations and might have given them wait and see

tribution to an improvement in relations between Bonn and Moscow.

It laid the groundwork for greater confidence on both sides without ongoing differences of opinion on disarmament, on Berlin and on the German Question being discussed with any prospect of an approximation of viewpoints, let alone of differences being reconciled.

The first visit ever paid to the Soviet Union by a Bonn Defence Minister was a contribution toward confidencebuilding the importance of which must he highly rated. :

Given the burdens imposed by the past, Defence Minister Rupert Scholz's address to a Soviet military academy, have been a success in making a big conthe visit he paid Soviet troops and his

meeting with Soviet Defence Minister Dimitri Yasov did indeed mark a milestone in the emergence of a new quality in relations between both countries.

The extent of improvements in practical cooperation despite continued differences of opinion on fundamental political issues will largely depend on the progress Mr Gorbachov makes with his reform policy in the Soviet state, society and economy

As he himself noted during Chancelfor Kohl's visit, there will be difficulties and junctures when developments come to a head. So patience will be needed on all sides.

The Soviet Union needs Western assistance, especially cash in plenty, to modernise its economy.

German industry, which is already doing good business with the Soviet Union, expects from what may be an imminent improvement in political ties even an more favourable groundwork for further trade.

In both politics and economics, as Chancellor Kohl put it in Moscow, realism and optimism must be combined.

Hans Jörg Sottorf (Handelsblatt, Dusseldorf, 27 October 1988)

EAST-WEST RELATIONS

Bonn and Moscow sign cooperation agreements on several fronts

areas where the Federal Republic and the Soviet Union are to health and agricultural research. This article appeared in the cooperate under one of several pacts signed in Moscow. They Frankfurter Allgemeine Zeitung.

Space medicine and research into the solar system are two will also cooperate in other areas such as atoms for peace,

THE GERMAN TRIBUNE

A Scientific and Technological Cooperation in the Sector of Research and Exploitation of Space for Peaceful Purposes will join the ranks of existing sectoral agreements; on atoms for peace, health and agricultural research.

They are covered by the framework agreement on scientific and technologieal cooperation signed in 1986. Negotiations on the space agreement were conducted by the German Federal Research Ministry and the Soviet Academy of Sciences.

A programme of activities has yet to be finalised pending clarification of technical and financial details in respect of the individual projects proposed.

The treaty will not come into force until agreement has been reached on a list of projects.

Outer space

The space agreement mentions as sectors for cooperation research into solar-terrestrial relations, space astronomy and astrophysics, research into the solar system, the planets and comets, atmospheric research from outer space. basic research into zero gravity, space biology and space medicine.

Agreement on other sectors is to be reached from time to time.

Scientific and technological cooperation is to include a West German astronaut taking part in a Soviet space mis-

Article 3 of the agreement states that: "This treaty reaffirms the fundamental agreement earlier reached between the appropriate authorities of the Federal Republic of Germany and the Soviet Union on participation by a specialist from the other side in a mission by a Soviet spaceship and a Soviet orbital sta-

"The terms on which this mission are to be implemented will be separately agreed by the appropriate authorities of the Federal Republic of Germany and the Union of Soviet Socialist Repub-

This provision had presented difficulties until the last moment in that the wording first proposed by the Soviet Union would, at least in theory, have been open to interpretation as mea that an astronaut from Berlin was ruled out as a potential German participant in a Soviet space mission.

The agreement provides for a joint panel of experts. It also notes that: "Each side will meet the cast of the commitments it has undertaken as part of the cooperation.

"The treaty is not limited to projects undertaken on a commercial basis. It lays down provisions governing the passing on of information and data to third parties and liability and medical care in the exchange of scientists and

The treaty extends to Berlin in accordance with the usual provisions of the "Frank-Falin Clause." It will tun for

The German-Soviet Agreement on an initial five years and then for an unlimited period, subject to cancellation.

> It will not involve using the services of the other party to the treaty in exchange for each payment. The aim will be to make non-cash contributions on a cooperative

Atomic energy

The Joint Declaration by the Federal Minister of Research and Technology of the Federal Republic of Germany and the State Committee for the Use of Atomic Energy of the Soviet Union on Cooperation in Increasing the Coolant Temperature of the High-Temperature Reactor is to be accompanied by an agreement between German firms and the Soviet Union. A high-temperature reactor to be built in the Soviet Union is to be developed with a view to generating heat for industrial use.

This project may be linked to a research and development programme.

Government-subsidised research cooperation will subject to industrial commitments being honoured and to goods and services being supplied and payment made in accordance with the terms agreed.

The cost of accompanying research will be met by the parties concerned. German Research Minister Heinz Riesenhaber plans to limit the costs.

It is not yet clear how far they will be covered by the DM35m a year envisaged in medium-term financial planning as being spent on accompanying research in connection with the high-temperature reactor or whether a new budget appropriation will be required.

The Moscow declaration means that the research project is to be included in the list of programmes to be implemented as part of the German-Soviet agreement on the use of atomic energy.

Incidents on the high seas

The Treaty on the Prevention of Incidents on the High Seas deals with the special requirements of naval and air forces holding manoeuvres.

It provides for regulations governing nanosuvres by warships, for the exchange of information in the event of incidents and for regular consultations between the Bundesmarine and the Red Fleet, it will particularly apply to the Baltic, where units on manoeuvre meet almost daily.

The significance of the treaty in terms of military policy is that incidents are to be referred to bodies set up to deal with them and that the risk of escalation can be climinated at the "working level."

Regular consultations are to contribute toward mutual understanding and to promote confidence.

Culture

The First Programme of Cultural Cooperation between the Federal Republic of Germany and the Soviet Un- agreement, reached in the wake of

ion for the Years 1988 and 1989 is an

annex to the German-Soviet cultural

relations agreement of 1973. The two-year programme is aimed at intensitying and expanding cultural relations with special emphasis on university and academic research, education, vocational training, further training, archives, the stage, music and the pertorming arts, books and publishing, films, radio and TV.

It will also include an exchange of artists, young people, sport and tourism.

The 1973 agreement includes the "Frank-Falin Clause" which provides for the treaty to apply to Berlin in accordance with the 1971 Four-Power

The two-year programme incorporates an exchange of "loose leaves" including Berlin guest performance and exhibition projects.

The names of Berlin participants are arranged alphabetically and marked with an asterisk referring to a footnote that again mentions the Four-Power

A Soviet project that is to take place in Berlin is also listed on a "loose leaf."

Foodstuffs

The Agreement on the Promotion of Cooperation between Enterprises, Companies and Organisations in the Foodstuffs Industry deals with the manufacture and processing of various

It refers to products made from raw materials containing starch, to children's food, to sausages, meat and canned goods.

The forms of cooperation envisaged range from the exchange of experts to the signing of long-term contracts to build, enlarge and modernise industrial

Mention is also made of developing manufacturing processes, of manufacturing packaging materials and of supplying refrigeration equipment.

Private enterprise projects of this kind will be promoted by an exchange of trainces, while business opportunities open to companies and their represent-

Half a DM3bn loan to the Soviet Union raised by a consortium of German banks is to benefit projects covered by the agreement on the foodstuffs indus-

Nuclear technology and radiation protection

The Agreement on the Security of Nuclear Technology and Radiation Protection consists of two parts.

The first deals with implementation of the provisions of the 1986 Vienna

Chernobyl, on early notification of nuc-

Article 2 reads as follows: "Whenever an accident occurs on the territory of one side in connection with nuclear installations as a result of which radioactive substances are or may be released on to the other side's territory that might be relevant to it from the viewpoint of radioactive safety, the firstnamed side will immediately and directly notify the other and supply it with such information as is available."

It will also notify the other side whenever an extremely high radiation count is registered that has originated elsewhere but may have consequences for the party notified.

The second part of the agreement deals with the exchange of information and experience in respect of safe operation of nuclear installations.

This particularly includes the exchange of technical information by which to assess the possible consequences of an accident and to arrive at such decisions as may be necessary to protect the public and the environment.

Such information is to be exchanged at least once a year. A list of nuclear plant including the nature and extent of the information to be provided is to be agreed in an exchange of notes.

Consultations on all further data and on issues relating to international cooperation must be held at least every other year.

The environment

The environmental agreement commits both sides to make experience gained in using the latest technology mutually available and to avoid undesirable consequences for mankind and nature.

Items mentioned are the prevention of atmospheric pollution, the prevention of pollution of inland waterways and the sca, nature and soil conservation, the treatment of solid household and industrial waste, the prevention of accidents with serious consequences for the environment, monitoring the state of the environment and investigating the ecological consequences of its pollution.

The two-year programme provides for 25 meetings of German and Soviet experts, alternating between the Federal Republic and the Soviet Union.

Experience in ascertaining the situation at any given time is to be exchanged and individual programmes to deal with specific forms of environmental pollution are to be drawn up.

At these gatherings joint developments and research projects "on the perimeter of environmental measures" are to be reviewed and implemented.

Joint expeditions on research vessels and a symposium on the scientific basis *form global survey of the state of the car. vironment are also planned.

(Frankfurter Aligemeine Zeitung

The German Tribune

Friedrich Reinacke Verlag GmbH, 3-4 Hartwicusstrass D-2000 Hamburg 78, Tel.: 22 85 I, Telex: 02-14733. Extor-in-chief: Otto Heinz, Editor: Alexander Anthony English language sub-aditor: Simon Burnett. — Distri-bution manager: Georgina Picone. Published weekly with the exception of the second week in January, the second week in April, the third week in September and the third week in November.

Advertising rates list No. 16 Annual subscription DM 48 Printed by CW Niemeyer-Druck, Hamein Distributed in the USA by: MASS MAILINGS, Inc., 544
West 24th Street, New York, N.Y. 10011.
Postmester: send change of address to The German
Thouse % MASS MAILINGS. Articles in THE GERMAN TRIBUNE are translated from the original text and published by agreement with teading newspapers in the Federal Republic of Germany.

in all correspondence please quots your subscription number which appears on the wrapper, between aster lake, above your address.

■ EURO ELECTION

No. 1346 - 6 November 1988

FDP goes for veteran to head campaign

The FDP has made the clever move of. selecting one of the most experienced and respected diplomats in German postwar history, Rüdiger von Wechmar, to head its list of candidates in the European Parliament elections next June.

At the age of 65, Wechmar has courage enough to make a new start in the political arena at the end of a successful professional career.

He has the kind of self-confidence which could take his party back into Europe after it failed by 0.2 percentage points to get over the five per cent electoral hurdle at the last European elections in 1984.

Von Wechmar is Bonn's ambassador in London. He formerly headed the Bonn government's Press and Information Office during the social-liberal coalition.

His career has been one continuous success story. He was born in Berlin in 1923. After the war, he began a successful iournalistic career.

After working for several newsagencies, he became the Vienna correspondent for the German TV channel ZDF: then he became deputy head of the Federal Press Office (as deputy at the time to Conny Ahlers) in 1969; and subsequently he succeeded Ahlers.

He was responsible, as it were, for selling the politics of the Brandt-School government to the media-

When Helmut Schmidt became Chancellor in 1974, he wanted an SPD man, so Klaus Bölling got the job and Wechmar had to "settle" for the post of ambassador to the United Nations in New York.

He then became the first German president of the World Security Council and later on of the United Nations General Assembly.

Then he was for two years Bonn's ambassador in Rome and five years so far has been ambassador in London. Why does someone like this want a

new challenge instead of retirement? His career is inseparably linked with the social-liberal coalition and he now intends running as a candidate for a party whose new chairman, Count Otto Lambsdorff, will commit it to continu-

ing in the conservative-liberal coalition. Von Wechmar regards a change of coalition partners as a legitimate act by the FDP. He believes that the party should have the task of creating majorities.

"In our political landscape," he remarked, "and with our electoral laws there must be sugroup which enables a people's party to govern the country."

He first turned to the FDP after the Freiburg party conference in 1971. where he was impressed by the way the party coped with its problems.

He thinks the same broad spectrum of views within the party is guaranteed today by the heterogeneous team of Lambsdorff and Adam-Schwaetzer and by a presidium which has Frau Hamm-Brücher as its social policy figurehead.

Wechmar is convinced that Count Lambsdorff knows his limitations within this situation.

He also feels sure that he will have sufficient scope in the European Parlinment to say what he wants without being muzzled by his party.

Von Wechmar was never an easy diplomat, whether for his host countries



A third career at 65 . . . Rüdiger von

or for Bonn. He normally conceals his obstinacy behind a conciliatory manner and combines his doggedness with powers of persuasion.

As president of the Security Council and UNGeneral Assembly he represented more than just German interests. By moving out of his ambassador's office he demonstrated his independence as a diplomatic mediator, a gesture which did not damage Ciermany's inter-

national reputation. In London, von Wechmar gets on well with Margaret Thatcher, herself no easy partner. He is even more closely acquainted with her husband Denis.

But her repeated enticisms of Europe are unlikely to be popular with von Wechmar. He is a devout pro-European.

Yet he is able to contain his disappointment or express crincism in a positive light: "There have already been many instances where she has jumped onto a departing train at the last moment and has quickly worked her way forward to the driver's cab."

Von Wechmar feels Mrs Thatcher is unusually adaptable and willing to learn; and he hopes her new representatives in Brussels - she has just replaced the two "European-minded" commissioners by "Thatcherites" - will soon feel at home in the environment.

He claims that everyone who works in Brussels becomes a true European if they stay long enough. He doesn't need to be "Europeanised" in this way. He is such a convinced European that he expects to clash occasionally with his own govern-

This rounds off the answer to the question of why he has decided to begin a new political career.

in his own words: "The changes which will occur in 1992 after the creation of a gigantic internal market, comparable with that of the USA, the elimination of customs barriers and controls. and the emergence of a European awareness are an important jurningpoint in the lives of each individual. This is a tremendous challenge, and I want to face up to it.

Few politicians in Strasbourg will have as much foreign policy experience as von Wechmar. He compares his new task with the period between 1974 and 1981 as Bonn's man at the UN.

He believes it was the culmination of his career up to that time, even though he dislikes comparing his careers.

But before doing anything new, there is the European elections to win. He thinks he will be heading a delegation of no more than five or six deputies.

His party will be grateful if he is successful. But it doesn't look as if he's going to all this trouble just for the party's Reinhart Häcker

(Stuttgarter Zeitung, 24 October 1988)

A Social Democrat candidate who altered an image

erd Walter has been chosen as the. SPD's leading candidate for next year's direct elections to the European Parliament.

He is well-known in north Germany and at the European assembly, where he has been a member nine years.

But he is still an unknown quantity in most parts of Germany.

In 1979, Walter, then aged 30, was elected to the European Parliament as representative of the SPD in Schleswig-

At a time when the European Parliament had the reputation of being an old people's home for veteran MPs Walter clearly stepped out of line.

Today, he can rightly claim that he has already walked his legs off in this extremely complicated field of politics, where more decisions are taken than national parliaments care to believe.

Last year he was elected regional chairman of the ruling SPD in Schleswig-Flolstein.

Walter will be officially placed on top of the SPD's list of candidates for the European elections next year at a conference this month.

But the SPD are unlikely to be looking forward to the election. German voters yawn when European elections come round. Although the idea of a united Europe

is still regarded as an idealistic value the interest in its realisation declines as the problems involved become clearer. Admittedly, a lot of voters have heard

about the European internal market and support the idea of an barrier-free economic union. But many are afraid that growing competition from outside jeopardise

traditional political achievements, especially in the social policy field. Party strategists have realised that one of the election campaign slogans. that the country must "get fit for Eu-

rope", has its problems. The ambivalence towards a more united Europe is reflected in the findings of an Infratest survey for the SPD national executive.

Most of the 3,000 in this representative sample supported the idea of an internal market in reply to questions which emphasised that the creation of this market would improve opportunities for German industry.

Support declines, however, if the questions expressly point to the benefits for other countries.

Over two thirds (68 per cent) of the respondents are strongly in favour of the elimination of border checks.

 If confronted with the argument that border checks are essential to control the spread of drug trafficking and terrorism misgivings are shared by at equally high percentage (65 per cent).

Roughly nine months before the election day the SPD is above all faced by a mobilisation problem.

The party which has traditionally spearheaded European internationalism has difficulty today persuading its supporters to go to the polls for Europe.

This has nothing to do with the fact that the supporters of the conservative parties are much better informed about the election than SPD supporters.

The CDU/CSU voters are also more interested in the election, feel that it is important and are already discernibly more willing to cast their votes when the time comes.

Young voters pose a problem to all parties.

The anti-European sentiment in traditional working-class areas may also prove a problem for the SPD.

The survey revealed some interesting results with regard to the question of being a "convinced European": 27 per cent of the supporters of conservative parties in the sample classed themselves as "convinced Europeans", but only 19 per cent of the SPD supporters.

Almost twice as many SPD supporters described themselves as opponents of Europe than CDU/CSU supporters (nine compared to five per cent).

The SPD's leading candidate Walter knows only too well that prejudice has deep roots.

Nevertheless, he will try to capitalise on his nine-year experience as a Furo-MP wherever possible.

One of his favourite arguments is that people in the Federal Republic of Germany don't realise how much of their daily lives is already determined by decisions taken in Brussels (or between national governments) without the Bundestag in Bonn being able to influence

He urges the Social Democrats to fight this election campaign as if it were

a general election campaign. He feels that the SPD will be able to tocus on many of its traditional issues. especially on environmental protection and the retention of social policy

achievements. These issues illustrate one of the key problems accompanying a growing con-



Still unknown quantity . . . Gerd Wal-(Photo: Poly-Press)

vergence in the European Community. The more liberal a market is, the more attractive those countries become for industry in which production is unrestrained, and preferably not subject to strict environmental or social policy re-

As an SPD campaigner, therefore, Walter interprets "getting Germany fit for Europe" as meaning a campaign to safeguard the achievements of the welfare state in Germany and taking these achievements into the internal market.

He also hopes that people will realise that the status of the European Parliament must be enhanced in the interests of a democratic legitimation of Europenn decisions. He stresses that the SPD wants more

Europe, "but not at the expense of less democracy." Martin E. Süskind (Süddeutsche Zeitung, Munich, 22 October 1988) made out to be political affairs in Hanover.

There could be no denying that they were

partly the result of a campaign launched

as they had destabilised the predecessor

of the present government in neighbour-

such as the statements by "prosecution

witness" Laszlo Maria von Rath, to which

Christian Democratic politicians could

by the Lower Saxon security authorities,

practices verging on the criminal, could

hardly be blamed on Herr Hasselmann us

Interior Minister. They dated back to be-

fore he assumed responsibility for the

his house in order, giving rise to justifiable

doubts whether he was the right man for

statement to the state assembly's commis-

sion of inquiry has now sealed his fate.

Yet he had clearly been unable to keep

The discovery that he had made a false

That is hard on a man who has devoted

his political life entirely to his home state,

Lower Saxony, and to the Lower Saxon

CDU, and creditably so, it is only fair to

It is also hard on the CDU, which he

held together in many difficult situations

and kept on the move with his unerring

optimism. But there are limits to what can

be tolerated in politics. To exceed them is

His resignation has certainly hit

the Lower Saxon CDU at a nadir. The

to risk punishment.

Facts lately unearthed about practices

There were many dubious features,

ing Schleswig-Holstein.

rightly take objection.

POLITICS

A Land minister resigns over false statement

hannoperiche Allaemeine.

Wilfried Hasselmann was right to ten-der his resignation as Interior Minister and Premier Ernst Albrecht of Lower Saxony was right to accept it without

The Lower Saxon CDU leader was no longer acceptable as a Cabinet Minister from the moment he had been proved to have made a false statement on 8 April to a commission of inquiry set up by the state assembly.

He claimed to have had "no social contacts and links" with shareholders in the Lower Saxon casino and had "been offered no gifts or favours of any kind."

In fact he had even accepted a personal gift from Marian Felsenstein, the casino's managing director.

That needn't mean that Herr Hasselmann deliberately lied to the commission. It all happened years ago and his memory may have failed him. But a false statement can still not be excused.

He had enough time earlier this year in which to prepare for the questions he was likely to be asked by the parliamentary

He was well able to recollect what had happened and to check documents to make sure he made no mistakes.

He failed to do so and must now face

In recent months Herr Albrecht, Herr Hasselmann and other CDU politicians were understandably reluctant to face the music in respect of what were the last general election. The SPD is well aware that its motion

calling on the state assembly to agree to its own dissolution stands no chance of ap-The next step the Social Democrats

have promised to take is more important. Their leader, Gerhard Schröder, will stand for Prime Minister in what is known as a constructive vote of no-confidence.

mainly by two Hamburg magazines, Stern and Der Spiegel, to destabilise the Lower It too will only stand a chance of succeeding if individual members of the pres-Saxon government in much the same way ent CDU-FDP coalition cross the floor, much as was the case nearly 13 years ago when Herr Albrecht was elected Prime

The Social Democrats are evidently fascinated by the idea that there might be a repetition of January 1976, but with Gerhard Schröder being elected Prime Minister, not Ernst Albrecht.

Yet it would be strange if there were to be a repetition of the surprise outcome of the January 1976 vote.

It would only be conceivable if members of the present coalition, Free Democrats in particular, were to feel that Herr Albrecht's government had reached the end of the road and stood no chance of

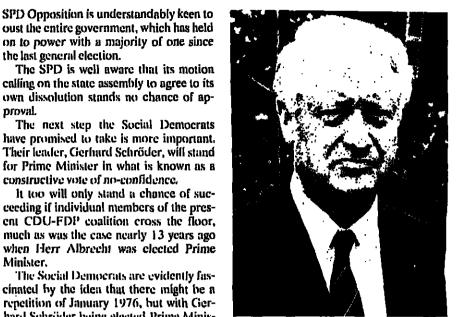
We shall see in the weeks ahead whethor this is the case, and it will depend mainly on Herr Albrecht himself whether this feeling gains currency.

If he were to make do with appointing a new Interior Minister and not to show that he plans to make a fresh start, anything might happen.

Now Herr Hasselmann has resigned it will be for the CDU to show whether it is in a position not only to retain power but to give Lower Saxon politics a much-

In this respect the Christian Democrats have yet to prove beyond reasonable doubt that they are equal to the task.

Wolfgung Wagner (Hannuversche Allgemeine, 26 October 1988)



Lower Saxon to the core... Wilfried Hasselmann. (Photo: Sven Simon)

Down comes the big Lower Saxon oak

Wilfried Husselmann stood firm on the political stage in his native Lower Saxony for a quarter of a century. The Lower Saxon Oak, as he was dubbed for his vitality and popularity, has now been felled - arguably a fitting figure of speech for the farmer he is in private life.

and Deputy Premier 12 years after his dream of a CDU-led government in Lower Saxony came true. Whatever may be said of him, he was certainly Lower Saxon

In both cases a commission of inquiry set up by the state assembly is looking into

Herr Hasselmann will soon be retiring

Early last summer he refuted sugges tions that he was considering early retirement, but he will surely be making way for

He went to school in Celle and then to agricultural college.

of farms he held office in the Young Farmers Association, of which he became state

He took over the family farm in Nienburg, near Celle, in 1955. From 1962 to Young Farmers Association.

in 1963. He has been a member ever since. He was appointed Agriculture Minister in a coalition Cabinet in 1965.

After six years of hard work on the Opposition benches, mostly as CDU leader in the state assembly, his lifelong party-politcal dream came true,

In February 1976 Christian Demodrat Ernst Albrecht was elected Prime Minister, and Wilfried Hasselmann served for 12 years as a member of Herr Albrecht's

PERSPECTIVE

Weizsäcker speaks out on dispute over Third Reich

pared with the ruthless extermination of others?" Richard von Weizsäcker asked. "Auschwitz is still singular. This is in-

controvertible. And it won't be forgotten." In general but unmistakable terms he expressed his personal view for the first time on what has come to be known as the Ilistorikerstreit, or dispute between (German) historians.

He did so in his opening address to the Bamberg conference of the German Historical Association.

The 1986 dispute was mainly concerned with the aftermath of National Socialism and its contemporary relevance. A prime consideration was whether Auschwitz was "singular" or "comparable" with other events in history.

The study of history inadvertently threatened to be transformed into a process of relativisation.

Herr von Weizsäcker long hesitated before deciding to say anything about this "war by proxy," as Christian Meier called it in Bumberg.

Yet it could be the most effective and most significant of his contributions toward the contemporary intellectual and moral debate and the Federal Republic's quest for a vantage point.

He has sometimes hit the headlines with personal interventions of this kind, at times causing surreptitious disquiet, especially among other Christian Democrats.

For example at the height of the Hafenstrasse squat dispute in Hamburg a year ago when he rang Mayor Klaus von Doh-

And recently when he confirmed that he was seriously considering the appeals

In the mid 1980s, there was a major public debate in which Herr von Weizsäcker took part, implicitly or expli-

burg, where Chancellor Kohl and President Reagan visited German war graves, simply known as "The Speech."

however, is without example in history."

It is more than likely that historians such as Andreas Hillgruber, Ernst Nolte ("A Past that Will Not Perish"), Joachim Fest or Michael Stürmer wrote their essays in response to Herr von Weizsäcker's 1985 speech.

Jürgen Habermas, the social philosoplier, responded to the reinterpretation of

Herr von Weizsäcker has since noted that he had said it all in his speech. True enough, but it was his speech that really triggered the controversy.

An intriguing detail was that he is

What difference does it make to us whether Auschwitz can be comdispute, particularly Ernst Nolte.

He recently quoted the novelist Siegfried Lenz, who was awarded this year's peace prize of the German Booksellers Association. Auschwitz, Lenz said, continues to be our concern.

German democracy is tried and trusted. Young people have good reason to feel self-confident and self-assured. But Auschwitz and what it stands for has "tended to increase in importance in the consciousness of mankind in the decades since the end of the war."

Yet at the same time Herr von Weizsäcker has sought to enlist the support of the historians who supplied the stuff of which the dispute was made. Noone, he feels, who seriously means what he says could publicly morally justify Nazi genocide.

Historical relationships have their place and it is for historians to deal with them. At the same time, however, "everything in history (is) singular."

Weizsäcker thus meets conservative historians half-way. He knows this and is happy to do so. Yet he also holds the historian Christian Meier in high esteem. Singularity, says Professor Meier, is not

merely the truism that every event in histoty occurs once and once only; he sees it as meaning that the Germans "opened a new chapter in the history of human atrocity."

The President would rather end the dispute than take sides. He now sees a first chance. His Bamberg speech may have the desired effect

Wolfgang J. Mommsen, Meier's successor as president of the Historical Association, replied that it would be good "if all parties were to decide to live with it," it being the situation as it is or, arguably, Herr von Weizsäcker's speech.

He fulsomely praised the head of state's moral commitment, which had allowed all sides to hold and put all views that were objectively tenable.

Initial approval was by Ernst Nolte, who said he must first study the speech in greater detail. He said he had never disputed the singularity of Auschwitz, but comparisons must be drawn, especially as comparisons mainly dealt with the distinc-

In his latest book Der europäische Bürgerkrieg (The European Civil War), he had not revised the view he espoused in 1963 when he wrote that the Nazi genocide of the Jews was an atrocity that could be compared with nothing in history. He did indeed feel there was a "causal

nexus with Bolshevism. He was interested in finding relationships but, he said, none



Meeting the people. President Welzsäcker in Bamberg where he made his

of the parties to the dispute had wanted to

line with the logic of his 8 May speech yielding on any of his own views.

with every view that has been defended or cemented in the past two years. Diametrically opposed views remain, including Ulrich Wehler's reference to clearing up Germany's past as though it were a matter

We might do better not to presumptuously claim Auschwitz was, as Dolf Sternberger said, comprehensible.

mandatory in the Federal Republic, but he

witz was singular, or unique.

When young contemporary historians dealt, at a recent conference of political scientists, with the crucial part of the middle classes in Hitler's strategy to retain power, the impression was not that their debate merely relativised matters; it was that what they had to say was getting us

The feeling was much the same in Bamberg when social historians submitted findings on social hygiene in the Weimar Republic and racial hygiene in the Third

If we were not to seek such lines of continuity and not to shed light on social processes and individual structures that led to National Socialism, arguing that it would be wrong to do so because that would call its singularity into question, we would be deprived of essential insights.

That was the reason for Martin Broszat's plea, often misunderstood, for a historical treatment of the era.

Yet this is still to walk a tight-rope. M Rainer Lepsius noted at the sociologists' conference in Zürich how mass loyalty had functioned under it.

Moral indifference, he said, could be come a "plausible behavioural strategy, no matter how appalling mass murder might have been and how morally mexpheable in the Third Reich

He needn't have added that he was not interested in presenting an apology, Suspicions of an attempt at relativisation do not come like a bolt out of the blue; they don't occur in every case.

They didn't arise when emigres who had returned to Germany began to investigate the origins of the Nazis. They didn't arise as long as somebasic consensus existed.

"Back to Normal? - Or might we have learnt something special from the catastrophe?" is a question dealt with by Karl-Otto Apel, the Frankfurt philosopher, in a new book.

It tells a personal tale in describing how the experience of the Third Reich affected him and, evidently, led him to take up philosophy. Even more excitingly, Apel teaches the historians a lesson in responsibility as he sees it.

He would like to know when "contemporaries of the German catastrophe" such as himself are expected to have opposed the "suggestion of normality."

He has no intention of making others benefit from the German experience; his aim is to draw up criteria of his own and to process his personal experience of recent German history.

The Historikerstrelt could make progress in this direction. It would then emerge from the status of what Weizsäcker called an "insider discussion" and an "insider confrontation."

His postscript to the debate was intended to mediate. He sought to mediate in the Hafenstrasse squat in Hamburg. He hopes to serve as a broker in the issue of pardons for ex-terrorists.

That is how he sees his role as head of state; a role, as he once said, that is very much to do with time and the present.

But what he had to say at Bamberg was not the last word on the subject. It was not intended to be. Nor can it be.

Gunter Hofmann (Die Zeit, Hamburg, 21 October 1988)

Dolitical crises can become a law unto themselves, sweeping before them things that had seemed a safe distance

Interior Minister Hasselmann of Lower Saxony has been forced to resign even though he may have felt himself to be subjectively in the right.

Scandals he had "inherited" and affairs for which he had only himself to blame had assumed avalanche propor-Herr Hasselmann's resignation has

not brought the avalanche to a halt, and Premier Albrecht has little time left to bring the ship back on course. He must act swiftly and to the point.

otherwise he may find the initiative has

been wrested from him. The Social Democrats have said they plan to move dissolution of the state assembly to pave the way for a constructive vote of no-confidence (which if it were approved would automatically mean SPD leader Gerhard Schröder

took over as Land Premier). So even now Herr Hasselmann has resigned Herr Albrecht will no longer be able to make do with mere patching.

Herr Albrecht is under pressure and Herr Hasselmann, whose name and policies were associated first with an affair, then with a crisis, will probably regret not having stepped down earlier this year when he could have done so showcred with praise.

He has now had to resign as Interior Minister under growing Opposition pressure and on the advice of fel-

Crisis puts CDU government under pressure to act

tian Democrats will already be wondering how he can possibly hope to lead the CDU in the 1990 state assembly election campaign both credibly and as zestfully

Herr Albrecht plans to appoint a new Interior Minister in time for the next session of the state assembly on 9 Novem-

Given the problems his predecessor faced with the police and the intelligence agencies, he will probably need to be a fully-fledged lawyer.

who has emerged from a personal trough and gained in influence as the crisis came to a head, might well be a suitable

But that would mean a thorough Cabiner reshuffle, which would be inconceivable without the participation of the CDU's condition partner, the Free Dem-

The FDP may fear it will be dragged into the wake of a CDU decline, yet it has no real alternative.

The Free Democrats switched allegiunce from the SPD to the CDU in 1976, with an interim spell in "constructive op-

Herr Albrecht in his glory days, but

switching sides did them no good at the

position" for appearance's sake. They joined a new coalition led by

low-Christian Democrats. Some Chrispolls. After the 1978 state assembly

elections they were out in the cold. The Social Democrats, who new seem to have everything going their way, have just re-elected Gerhard Schröder as their leader by an overwhelming major-

force the assembly to vote in favour of dissolution, not even with the support of

constructive no-confidence (for which a single CDU or FDP floor-crosser would suffice), they would still not command a majority in the assembly.

sembly to dissolve itself before the end of its four-year term, that is a remote prospect for self-evident reasons of a personal nature, arguably understandthle in the context of human weakness.

man to vote himself out of office when he can be sure, now the Social Democrats have agreed to nominate a fixed percentage of women candidates, that will mean the end of his career in Hanover as a state assembly.

ity at a party conference in Cuxhaven. Yet they face a mountain of problems. some of their own making. They cannot

If they were to succeed with a vote of

As for their aim of persuading the as-

No-one can expect an SPD assemblywell-paid member of the Lower Saxon

Ouo Ehlers (Nordwest Zeitung, Oldenburg, 26 October 1988)

He has resigned as Interior Minister

He resigned over fresh allegations concerning improprieties in connection with the Bad Pyrmont casino, but he also came under fire in connection with police acti-

from the party's helm too. His term as Lower Saxon CDU leader runs until the next state assembly elections in two years'

another candidate to lead the party by 1990 at the latest, having led the CDU in Lower Saxony since 1968. He was born in Celle on 23 July 1924.

After the war and training on a number

1969 he was national chairman of the He joined the CDU in 1961 and was elected to the Lower Saxon state assembly

(Bremer Nachrichten, 26 October 1988)

for pardons by ex-terrorists Angelika Speitel and Peter-Jürgen Boock and planned to see them personally despite widespread protest, including objections by the Chief Public Prosecutor and the CSU, Chancellor Kohl's Bayarian coalition part-

Had it not been for the debacle of Bit-

had it not been for nationalist splinter parties and a revival of the "time to call it a day" outlook, he would hardly have made his memorable speech to mark the 40th anniversary of VE Day, 8 May 1945, since

As it was, it sounded like a personal response to bublic contravery file 8th of May 1945 was a day of liberation," he said, "We must not view 8 May 1945 separately and distinctly from 30 January 1933 (the day Hitler was appointed Reich Chancellor)," ... "The genocide of the Jews,

relativise the moral judgement. Rightly so, Herr von Weizsäcker is anxions to reconcile the parties without - in

Yet no-one can want to be reconciled

of refuse disposal. What may have grown clearer is that we stand to learn more by not thoughtlessly lifting the veil of what Christian Meier has called the "mythical quality" of National

Conversely, it would be a pity if the conflict were to congeal in rituals. "Mandatory anti-Fascism will not dig deep." Herr von Weizsäcker told historians in Bamberg, "Only a free inner attitude can generare true dismay." Anti-Fascism may not be

Not even among people who quote Auschwitz in a ritual manner does it lie at the heart of the quest for a personal vantage point solely because they feel Ausch-

Origins of the argument

The so-called Historikerstreit, or historians' dispute, mentioned by Federal President Richard von Weizsacker in his opening address to the German Historical Association in Bamberg, began with a June 1986 article by the historian Ernst Nolte in the Frunkfurter Allgemeine Zeitung.

In January 1987 the Zürlch Tages-Anzeiger aummurised his views: The writer wonders in this essay with the revealing title "A Past that Will Not Perish" whether the Nazis' atrocities were really as unique as all serious

contemporary historians were almost uniformly agreed. Nolte's views were countered in July 1986 by the philosopher Jürgen Habermas in an article for Die Zeit, Hamburg, entitled "A Damages Settlement of a Kind." More and more historians joined in what in some cases was: a heated dispute over whether the Nazis' crimes had been "singular," i.e. unique.

The course of the dispute was followed with keen interest at home and abroad and continues to interest a wider public.

AP (Stuttgatter Nachtichten, 13 October 1988)

■ THE ECONOMY

They are not entitled to dole money while they are away. People must be in a position to accept work if they are to qualify for wellare.

And the Federal Labour Office is coming under fire from many sides for what the government auditor says is a common practise.

The auditor says that labour exchanges. which are run by the Labour Office. should maintain closer contact with the unemployed.

The auditor said in a report that the exchanges do more to fulfil their task of regularly providing personal advice to the

The fact that labour exchange often don't get in touch with unemployed people. for up to a year was an opine invitation to

Many politicians in Bonn say such cases are just the up of the iceberg.

Lucrative side-line jobs plus unemployment money are, in their eyes, an example of a widespread abuse of the principle of solidarity upon which the welfare system. in Germany is based.

This puts the labour exchanges in a badlight. They are apprently doing little to unprove the situation.

The Labour Office has often been accused recently of mismanagement and in-

The labour exchanges need more than just an injection of fresh funds; they need a campaign to improve their image.

A survey of personnel managers

THE WORKFORCE

Official job exchanges 'open to abuse, are inefficient'

Unemployment benefit is paid out of an insurance scheme which both employees and employers pay into and which is administered by the Bundesanstalt für Arbeit (Federal Labour Office). The Labour Office runs about 150 labour exchanges around the country which have a monopoly on allocating unemployed people to johs. It has been running into a lot of criticism. Abuse of the system is said to be widespread; some politicians say the monopoly ought to be removed; and some companies say the service they get from the Office is so bad that the institution ought to be scrapped altogether. Here Heinz Stüwe and Peter J. Velte look at the Issues for, respectively, Die Welt and Stuttgarter Nachrichten.

conducted by this newspaper confirmed - may help reduce the number of people that small and medium-sized firms are particularly unhappy about the services of the labour exchanges.

According to a survey by the Lower Saxon Institute for Small and Medium-Sized Businesses, 54 per cent of firms in this category have given up expecting good employees to be placed by labour exchanges; 68 per cent of the respondents even feel that labour exchanges could be done away with altogether.

Is the labour exchange a poor public in-

Up to now the trade union and management representatives involved in the Labour Office's self-administration system disagree that the institution is superfluous.

They lay down the administrative stipulations, and they are the addressees for any appeal to eliminate abuses or track down the free-riders of the welfare system.

The new social security card

working and at the same time picking up dole money.

Another aspect which should also be discussed is whether advanced training and retraining could be financed by loans instead of subsidies in an effort to cut down the "bandwagon effects" and increase personal motivation.

bour exchanges is that they merely administer unemployment rather than lower it. The president of the Federal Labour

The main accusation levelled against la-

Office, Heinrich Franke, has pointed out his House's achievements. Since 1980 the duration of job vacancies has been almost halved from 9.4

weeks to just under five weeks. Of the roughly 1.8 million vacancies registered during the course of 1987-70 per . cent were filled by persons recommended by a labour exchange

A total of 1.28 million people were placed in permanent jobs; 930,000

onfidence in the job placement abilit-

ies of public labour exchanges is de-

olv, which has been held since 1923, is

The economic policy spokesman of the

The considerable restraint shown tow-

Many firms are convinced that, unem-

ployed persons who try to get a job them-

selves are more motivated; and labour ex-

changes have been generally called in by firms looking for unskilled rather than

A recent survey in the Stuttgart district

revealed that only half of the job vacancies

. This would also explain the current dis-

crepancy between the official unemploy-

ment statistics, which list only 200,000 va-

cancies, and the allegedly much greater

demand by industry for skilled manpower.

The Labour Promotion Act (Ar-

were reported to labour exchanges.

ards labour exchanges by industry is main-

CDU/CSU parliamentary group in the

that competition is the answer.

rather than by more regulation.

ly due to two factors.

skilled labour.

of these were previously unemployed. These figures clearly reveal a dilemma. The labour exchanges have to rely on the vacancies reported.

They are unable, however, to provide the personnel-seeking firms with the desired market transparency. The firms don't only want those persons

included in their selection who just happen to be unemployed. On the contrary, unemployment is still viewed. — whether justified or not — as a

Unemployment gets applicants off to the worst possible start.

A personnel manager, who is always on the look-out for the best man or the best woman, is more likely to consider the successful specialised personnel working for rival firms rather than the unemployed persons sent by the labour exchange.

The labour exchanges could improve their image, therefore, by placing more people who are not unemployed or who simply wish to change their jobs.

If more and more firms start looking for skilled workers at the labour exchanges this opens up greater opportunities for the unemployed in general.

A trial run of the Job Information Secvice (SIS) shows that helping people to help themselves can be effected without any great increase in personnel.

Interested parties can single out vacancies on a computer screen and then ring up the employer themselves. This improves contact with the firms concerned.

The labour exchanges should not be afraid of selecting key areas of job placement activity, for example, skilled labour.

Firms do not expect a labour exchange to be a department store with a full range Heinz Stiiwe

(Die Welt, Bonn, 27 October 1988)

Changes to the system are

beitsförderungsgesetz) does provide for a weakening of the Federal Labour Office's job placement monopoly under certain

The Federal Labour Office is already empowered to commission "institutions or private persons" with job placement.

placement system into three parts. The first part would comprise job place-

Bundestag, Matthias Wissmann, insists that "in particular, new, and original ideas ready existing form and free of charge. and initiatives are essential." He believes then be allowed to operate alongside the In the CDU's Federal Economic Com-

fight unemployment with the increased as- down, however, to prevent any abusives

Wissmann also suggests that the remuneration of the private job placement advisers should be regulated in a kind of fee scale, comparable with the Federal Fee

In order to prevent discrimination by private job placement agencies against hard-to-place joh-seekers Wissmann recommends an incentive in the form of a bonus for the job adviser to be financed by the special levy imposed on employers who do not take on a certain percentage of severely handicapped per

As the third part of the system, organisplacement institutions.

Peter J. Velte (Stuttgarter Nachrichten, 19 October 1988)

Private consumption, private investment, help boost growth beyond predictions

Franffurter Allgemeine

utumn is the season for economic A forecasts, the time of year at which research and company, Ministry and industrial association economists outline their views on the economic outlook for the year ahead.

Almost all the forecasts for 1989 that have appeared so far expect next year to be a further year of steady economic growth, with most experts predicting real growth of between one and a half and two per cent.

That may be a lower growth rate than this year's, yet despite the expected growth rate having been halved there are no signs of a recession in the offing, or so the government's economists say.

The real growth rate this year seems sure to exceed three per cent.

Even the Bundesbank in Frankfurt, which usually errs on the side of restraint, refers in its latest monthly report to an "unexpectedly favourable cyclical

The Ifo Institute in Munich says there has been a perceptible improvement in the tenor of enterpreneurial opinion on the state of the economy.

The statistics also tell a straightforward story. In August 1988 industrial output was 5.5 per cent up on the provious year after seasonal adjustment.

The production figures of electricity and gas utilities were down 2.5 per cent. while mining output was down 3.5 per cent, but these figures were offset by the building trades (7.5 per cent up) and manufacturing industry (6.5 per cent

This change in mainstays is a hallmark of the present economic upswing. Private consumption has increasingly been joined by private investment, described by a Frankfurt broker as a "classic mainstay" of the German economy, as a cornerstone of the boom.

The construction industry has benefited from this investment after spending years on the sunless side of what has been a lengthy but low-key economic

Günther Herion, president of the construction industry association, expects output this year to be up four per

cent in the wake of a steady increase in

As private housebuilding is on the increase too, the prospect of the German construction industry carning profits has improved markedly despite sluggish

thorities' shortage of cash. Degab, the Frankfurt investment broking firm mentioned earlier, expects the construction industry's profits this

public investment due to the local au-

year to be 10 per cent up on average. Despite a slight decline in economic growth, the industry's profits could contimue to increase at much the same rate next year, bearing in mind that part of this year's domestic business will not be reflected in companies' earnings until

The beneficiaries of this year's economic upswing will also include steelmakers, who report brisk business after

The unexpectedly swift increase in lemand for steel is not limited to Germany. It has occurred in nearly all steelproducing countries.

The European Commission expects raw steel output in the European Community to total 133 million tonnes this year, or roughly six per cent more than

Yet the experts expect demand to decline from the end of this year. Ber-

liner Bank economists expect German steel output to decline by about two per cent next year. Degab analysts expect German steelmakers' profits to decline by roughly 10 per cent.

Encouraging economic trends have begun to make their mark on the labour market even though they have yet to make any serious inroads on unemploy-

Figures compiled by the Federal Labour Office, Nuremberg, show unemployment in September 1988 to have declined by 67,200 in relation to the August figures to 2.1 million, or 72,000 fewer registered unemployed than in September 1987.

At the same time the number of peode employed, 26.3 million, 144,000 up on September 1987.

Heinrich Franke, president of the Federal Labour Office, says the reason why there has been no perceptible decline in unemployment is the steady increase in the size of the labour market.

Newcomers to the job market, he notes, include baby boom school-leavers, women and ethnic German migrants from the Fast Bloc.

Consumer prices are continuing to hold their own, with the slightest of upward trends. In September the inflation increased to 1.4 per cent from 1.2 per

Economic report of the economic research institutes 1987 1988 1989 ment in millions

As the Bundesbank has succeeded in keeping money supply growth to within reach of the corridor for which it had targeted - between three and six per cent - experts feel there is a better chance of the upswing not being accompanied by fears of inflation that will lead to a damper being placed upon it.

Next year may prove even better than the initial forecasts. Orders in hand certainly seem to justify an optimistic out-

According to the Federal Economic Attairs Ministry orders or hand reported by manufacturing industry in August were five per cent up on July after seasonal adjustment

> chanklurier Migengine Coming tui Dentschlang, 15 October 2005.

(conomic forecaster) regularly start Falling autumn Lito rustle their paperwork when autumn leaves begin to fall. You have to admire their pluck. statistics

In recent years their forecasts have fallen wide of the mark, yet economic research institutes still untiringly try to work out from today's trends and tendencies the economic facts and figures of the year ahead.

They can hope to do so as long as the economy stays on a more or less even

If, in contrast, something unforeseen such as an environmental catastrophe, a war or "merely" an international stock exchange crash occurs, as it did a year ago, then all their work is so much waste

Reliable figures are only ever available for the past, and never for the future. Anyone who forgets this fact will succumb to the magic of figures.

Forecasts, right or wrong, un-

amid the leaves

doubtedly influence the decisions reached by entrepreneurs, trade unions, consumers and politicians. Benefit can he derived from the autumn round of economic forecasts as long as the limits to forecasts are borne in mind.

This having been said, the pundits are agreed that next year will be the seventh successive year of economic

At the same time they sound a warnnote, arguing with cool logic against the "zigzag course" of a policy based on first cutting some taxes, then increasing others and finally (just in

time for the next general election angel. entally) promising to cut still other

This is all planned at a time when the purchasing power of private households is slowly but surely being croded by higher prices, rent increases and higher health costs in the wake of health service reforms.

Yet wage increases are not the solution, as the pundits - sad to say rightly point out. Wages are costs, and corresponding price increases would be promptly reflected in the cost of living.

If, on the other hand, proposed tax increases were to be scrapped, that would make sound economic sense. It would be advisable from the labour market viewpoint and tenable in terms of finance policy, given that tax revenue from existing sources is proving more bountiful than expected.

> (Allgemeine Zehung, Mainz, 25 October 1988)

220,000 suppliers of 75,000 products 'made in Germany'



Who manufactures what?

Find suppliers and products, send for quotations, compare prices, track down special sources of supply, cut costs by buying at lower prices.

This is a reference work every buying department should have at the ready.

Easy to use, just like an encyclopaedia:

Products, including 9,000 trade marks, are arranged alphabetically, complete with

manufacturer's or supplier's

A telephone number is listed for each supplier. 1,400 pages A4, indexed in

Price: DM98.44 post free in Germany, DM107 off abroad. Air mail extra,

English and French.

Order direct from us or from your regular bookseller.



DAV-Verlagshaus Postfach 11 04 52 D-6100 Darmstadt Federal Republic of Germany

Tel.: (0 61 51) 3 91-0

to base your own political viewpoint. Tel. (040) 229 06 09. PULIIK Foreign Affairs Editional Attaisury Could Heinrich Bechtoldt Eddar in Charl Hans Agei

Herbert von Borch

Klaus Ritter

Walter Scheel

Helmut Schmidt

Gerhard Wettig

Richard von Weizsäcker

Detailed and objective information is what you need if you are to hold your own on politics and world affairs; facts on which Aussenpolitik, the quarterly foreign affairs review, gives you facts at first hand for an annual DM50 plus p&p. Write today for a sample copy of the English edition, at no obligation, to the publishers, INTERPRESS GmbH, Hartwicusstr. 3—4, D-2000 Hamburg 76, Federal Republic of Germany.

Politics at first hand

A survey of 750 firms by the Institut der Deutschen Wirtschaft showed that labour exchanges play a secondary role in finding recommended The survey revealed that 37 of jobs were filled through newspaper advertisements and only 19 per cent through labour

The conservative union (CDU/CSU) feels that the job placement monopoly of circumstances. the Labour Office should be ended. Party economic experts say the monop-

Wissmann suggests splitting the job

ment by public labour exchanges in its al-Private job placement advisers should

public system.

Scale for lawyers.

sons (Ausgleichsabgabe).

ations should be allowed to function as job

BUSINESS

Lock, stock and barrel full of security tricks

There is no shortage of refined in-novations in the burglar-proofing industry for private house and business

Exhibitors at the 8th International Security Fair in Essen claim that their highly sophisticated electronic gadgetry is capable of sharply reducing burglary.

But installed it must be. Yet architects and owners don't like including expensive security devices. Equipment that is used is usually fitted afterwards. Germans spend about DM7.5bn

a year protecting their property. This is more than double the losses caused by break-ins and theft. All kinds of devices were bought -

from the ordinary lock to the highly sophisticated video control system.

The Bundespost, the German post office, wants to get in on this market.

During the Essen fair, it presented its new telemetry and remote-control service, TEMEX (Telemetry Exchange). with which it hopes to not only guarantee security but also to make sure the washing-muchine is switched off, the deep freeze monitored and dinner ready

The system's signals are transmitted through the telephone network, bypassing the line for calls and are picked up by a receiver in a central exchange.

Subscribers will be able to ring up the telemonitoring service from a restaurant or from their office to make sure the cooker is switched on, the front door bolted or the gas meter read.

The regional headquarters of the security corps, the fire brigade and the Red Cross can then see on their computer screens where the trouble is and then set off to check the problem.

40,000 danger-alarm systems have probably already been installed in the roughly 120 officially recognised security corps and emergency call headquarters in Germany.

The good old house siren gave a false alarm and got on the neighbours' nerves more often than it interrupted burglars.

The cost of the monitoring service. however, are so high that TEMEX will. at least to begin with, mainly be used for danger alarms in cases of burglary and

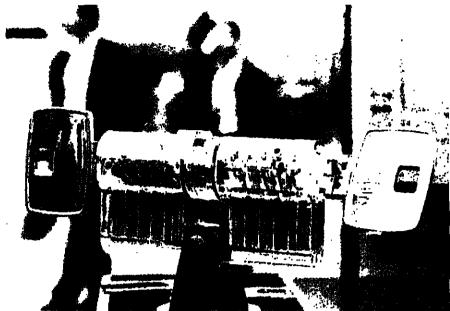
The provision of an emergency call link including the tracing of the problem's whereabouts by phone costs between DM50 and DM80 a month, and the motorised checking of the cause of

In view of these costs most people will prefer a decent insurance to an alarm device or an expensive security control system.

The exhibition of security gagdets in Essen presented a number of elever innovations which need not turn a person's home into a fortress.

One example was a special lock with two sets of keys. If the first set of keys is lost the lock is re-coded with the help of a mini-computer when the spare keys are inserted. The lost key no longer fits.

Electronic security devices are becoming more and more easy to install and more and more difficult for burglars to detect.



(Photo: Poly-Press)

As a rule, their signals are now transmitted through the existing lighting network: extremely flat (five-millimetre) image detectors sound the alarm if any cutting is done or acids used, and entry controls the size of a stamp make a record of every time the key is used.

There was no sign of the good oldfashioned padlock in Essen. A fine distinction was drawn between "safety" and "security."

Despite a bolt a window, for example, only then "relevant" at the security fair if it has a security film which makes it invisible at the push of a button or if the blinds are fitted with a special strap and moves un and down at the desired

And a gate is only relevant if it is monitored by a special minischip card, where the authorisation to use it may also have to be checked and "counter-

The security equipment industry doesn't worry too much about the risk that potential burglars, thieves, industrial spies and arsonists may come along to the fair to see what's new.

Dietrich Grossmann, the project manager of the Security Fair, is convinced that small-time crooks will be deterred by the complicated technology and that professionals already get their information ex works or test their "home-made" equipment themselves.

Security expects find it difficult to understand why architects and builderowners are so averse to installing security devices while houses are being built.

According to the chairman of the trade fair council, Helmuth Ristow, the outside door from the cellar to the garden is still very often a wooden one.

It looks as if people are more willing to invest in building an open hearth rather than in the most basic security

"Architects build houses as if there were no burglars around," said Ristow, The norm for more burglar-proof doors and windows to apply after 1989

may bring about a change of mind. The exhibitors are also surprised about the lack of interest shown by groups whose jobs might be expected to

trigger interest in security technology. The number of visitors from the insurance industry, for example, is just as low as the number of detectives employed in the advisory technical service. They accounted for an estimated 20 per cent of all pro-

fessional visitors to the fair. In view of this lack of interest the TV pictures of the inspector who parks his unlocked car in the middle of a congested area seems almost pardonable.

Insurance companies, which had to pay out DM3.3bn for petty and serious theft and another DM400m for stolen

car radios last year, should be more interested in the new products of the security industry

Although they complain that they often have to insure objects which, in Britain for example, have long since been uninsurable (due to the lack of adequate security provisions) household contents insurers are pretty reserved when it comes to giving premium rebate to people who install security devices.

Only the fire insurance industry grant reductions of up to 50 per cent of the premium if the business premises are adequately protected against damage by fire and water.

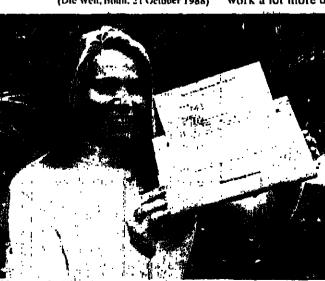
In Holland some insurers regard the security risk in certain companies as "almost no longer insurable."

During a special conference at the fair, security consultant Peter F. Stoffel described how, following three major tires and damage amounting to roughly 40 million guilders, the wholesaling chain Makro was forced to accept the blackmailing demands of a group called "Revolutionary Anti-Racist Action" not because it was willing to give in to terror, but because the insurance companies threatened to cancel the insur-

ance cover if they decided not to. Safeguarding against fire and bomb attacks (75 per cent of attacks of this kind in Germany were against business enterprises) is relatively easy in comparison with providing protection in computerised branches of industry against data theft, destruction or manip-

As the culprits are hard to find very little is known about the tricks of the trade. The cost of damage caused by computer crime is now moving towards DM1bn, and the number of such crimes is rapidly increasing.

Harald Posny (Die Welt, Bonn, 21 October 1988)



My word! This portable machine weight just two kilos and can print out 150 words a second.

paperless office A bout 200,000 specialist visitors are expected to have filed through the Orgatechnik office-equipment trade fair in Cologne by the end of October, About 2,000 international manufac-

Not quite the

dawn of the

turers of office machines, office furniture and equipment exhibited their pro-

Even more markedly than in other years, the fair was dominated by electronic media advances in data processing and information communication.

The paperless office is still a long way off; more printing, plotting and copying takes place than ever before.

Yet computers are almost always there to record, edit and transmit the in-The office workplace of the future

will be a video terminal station. But it will will have very little in common with the understandably unpopular computer work stations of today. The fair showed the progress in this

field. The quality of screens has im-

proved substantially and it is now a lot

easier to understand what is shown on the screens. Several makers are already marketing screens on which the text appears in black characters on a paper-white back-

This is regarded as particularly eronomic. In many offices, people still have to change from looking at screen to paper and back again.

If display characters are in bright white and lettering on paper black, it is difficult for the eyes to keep on adjust-

But converting computers with traditional display screens to the latest technology is often more difficult than once

Just purchasing one of the many screens in the fashionable "paperwhite" is not enough. The programmes. the computer's visual display system and the screen itself must be coordinated to enable a non-flickering positive presentation

Many the devices needed have just come on to the market at reasonable prices - between DM1,000 and DM2.000.

Understanding what is on screen is as important as visual quality.

For many years a great deal of computer software confronted users with incomprehensible abbreviations or short English-language commands, making work a lot more difficult. Modern techpossible for com-

puters to keep instructions simple The computer industry no longer insists on giving its computer instructions in such "codes." Instead the user is shown exactly what to do get the right result. Many of the most common user programmes have in the meantime been integrated such user-friendly surface screens.

(Bremer Nachrichten. 24 October, 1988)

COMMODITIES

Changing coffee-bean demands will hit African growers

RHEINISCHER MERKUR

offee dealers well know that when international commodity agreements work, they aren't really needed; and when they're needed, they never work at all.

So they have come not to expect too much of the terms and quotas agreed by the International Coffee Organisation

That is the only basis on which they can have been satisfied with the terms agreed by coffee importing and exporting countries in Berners Street, London W1, at the beginning of October.

Last-minute agreement was reached in London on export quotas for the 1988/89 coffee year, beginning on 1

Progress by consumer countries seems to have been negligible. When quotas are next increased (whenever that may be), the better qualities preferred in Germany, such as Milds or Arabica, are to be given preference over poorer qualities, such as Robusta.

The London agreement greatly improved the prospects of a new international coffee agreement. The present agreement, the fifth, expires after five years as usual, at the end of September 1989.

What is happening in

Germany? How does

Germany view the world?

in DIE WELT, Germany's independent

national quality and economic daily.

newspaper

You will find the answers to these questions

Axel Springer Verlag ACI, DH: WELT, Postfach 3058 30, D 2000 Had

Quotas may be adjusted from 25 Oc-tober 1988 if the ICO indicator price is raw coffee and the higher than the 114.4 cents per lb that was the going rate on 30 September.

The indicator price is the mean average of market prices for 15 days of dealing. If the indicator price is higher, a per cent of the infurther one million 60kg sacks of beans will be added to the agreed aggregate export quota of 56 million sacks.

The extra sacks will consist of nothing but Arabica beans should the Robusta indicator be over 25 per cent lower than the Milds indicator, which is the case at the time of writing.

A further quota increase will be permitted, with Arabica mainly in mind, if the market price is still more than 114.4 cents per lb a further 15 days after the first adjustment.

This may be a complicated arrangement but Germany was one of its keen-Germans drink even more coffee than

beer: 180 litres of coffee as against 144 litres of beer each per year. German coffee drinkers — like beer

drinkers, with their preference for "purebeer" and "real ale," - distinctly prefer

Ninety per cent of the coffee drunk in Germany is ground from better-quality Arabica beans, as against 10 per cent of Robusta beans (mainly used, moreover, in instant coffee).

The Federal Republic is the second-

Kohl Die Deutschen haben die Kraft zur Erneuerung

as to stabilise its price. They chose to fix export quotas rather than to fay in bufter stocks, as in the case of other commodity agreements. Agreement is first reached on an overall quota (in this case 56 million sacks), which is then shared out among individual countries. In the past these quotas have paid far too little heed to changes in consumer For years consumer countries, especially the European Community and the United States, have stressed that con-

Germany.

International Cof

ly to blame. The

narties to the

agreement are the

50 largest producer

countries and the

sumers in the industrialised West are increasingly preferring higher quality The old quota arrangement left producers with little or no incentive to switch to Arabica beans, for which demand was on the increase, always assuming their climate and soil would al-

24 largest consumer countries. Their

aim is to control the supply of coffee so

low them to do so. Quotas are allocated by country, irrespective of qualities required, virtually as an instrument of development policy, and the price is no incentive either.

As a consequence there is too much Robusta coffee, which is mainly grown in Africa, and too little Arabica, which grows best in Central and South Ameri-

The significance of the decisions reached at the end of the 14 days of talks in London was that they were a first step in the direction of a future agreement, the terms of which must be agreed by the end of September next

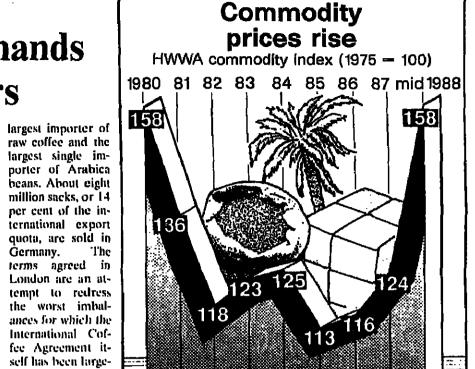
Its terms will pay greater heed to consumer interests.

Yet the International Coffee Agreement at least works to some extent. It does so mainly because it is based on export quotas rather than on buffer stocks, which on a large scale lead to international overproduction.

The breakdown of the international Tin Agreement in 1985 was a case in point. Its buffer stock managers ran out of cash with which to buy surplus production.

Coffee production consists not just of the wrong varieties; it is too high in gen-

Crop estimates for 1988/89 amount to as much as 108 million sucks, or nearly twice as much as the recently agreed export quota.



This surplus will either be drunk in the producer countries or sold at bargain basement prices, in breach of the agreement, to countries that are not a party to the agreement, which for the most part means Comecon countries.

The United States in particular feels this is extremely annoying It sees the agreement as an instrument of development aid policy pursued by the Western world and would prefer the socialist countries not to benefit from it via cutprice coffee imports.

The agreement's long-term target is to bring coffee prices within a corndor of between 120 and 140 cents per ib.

If the market price remains below this level in the New Year (it now stands at 112.74 cents per lb), quotas will be reduced, with cuts mainly affected Robus-

But in the months immediately ahead, which are the crucial months in the coffee year, only quota increases will be permitted. Whether there will be any increase in the Arabica supply is doubtful, to say the least.

Many Arabica producers, the leading producer being Colombia, are said by E., D. & F. Man, the British brokers, not to have stocks available from which to boost the supply.

That would inevitably mean higher prices for Arabica and Milds. Does that mean higher coffee prices in the Federal

German roasters are hardly in a position to absorb any increase in international market prices with retail prices of high-grade Arabica ground coffee ranging from nine to eleven marks per 500

Dieter Rotzoll, husiness manager of the German Coffee Association, says a domestic price increase is urgently needed already - but unlikely to stick because competition is so fierce.

The losers in an export quota arrangement designed to boost the supply of Arabica coffee, the variety preferred in Germany, are the Robusta coffee growers in West Africa, who are the poorest of the poor.

It will be scant consolation to them that they would be far worse off if there was no international coffee agreement Leo Fischer

(Rheinischer Merkur/Christ und Welt,

Bonn, 21 Octuber 1988)

■ THEATRE/CINEMA

Impenetrable plot, but the set was nice

Most critics expected a mixed response to the first performance of Robert Wilson's play, The Forest, at the

Freie Volksbühne theatre in Berlin. An incomprehensible plot is offset by the captivating impact of its visual pres-

Even Wilson's admirers did not expect the unanimous, although not exactly tumultuous, applause which followed

the four-and-a-half-hour performance. Enormous effort went into getting the right effect: 400 spotlights and 350 square metres of set equipment were used. The total cost (provisionally at

least); DM3.685m. Wilson directed his own stage-sets. David Byrne, who has a reputation as an innovator and as a person who cannot

rend music, composed the music. Darryl Pinckney wrote the English lyries to the songs and Heiner Müller. who has admitted that he doesn't understand some of the text he writes himself.

wrote the German spoken parts. At a press conference Wilson explained how it all began; "I started with the title without having any idea about the content," he said.

Together with Byrne he wanted to put on a play relating to the 19th century. He came across the Cifgamesh coos

discovered in the 19th century. The title The Forest was chosen because Wilson regards the forest as a "mysterious"

The Sumerian-Babylonian Gilgamesh epos tells the story of the despotic king of Uruk who is opposed by Enkidu, a nature-loving and just character.

Gilgamesh and Enkidu fight against each other, become friends, and then join forces to fight against a monster. Enkidu is killed and Gilgamesh returns to his native town in mourning.

The Wilson/Byrne version begins with almost romantic music. A old man dressed in black (Peter

Fitz) can be seen sitting on a stone together with a crow.

A crocodile lying on its back slowly moves its legs; is it dving?

Fantastic figures appear on the scene. The old man tells of a demon, of a desolate region and of water-lilies.

The water-lilies seem to torment him, since he utters the word just us reluctuntly as the word "cataract" ("ca-ca-ca-

A kind of speech opera develops between the man and imaginary voices.

The total of seven acts are scanned by "knee games" and intermezzi choreographed by Suzushi Hanayagi, who studied the classical Japanese dance.

The sequences of movements are generally abstract, sometimes silent and cometimes accompanied by incomprehensible sounds.

This occasionally produces an inexplicable comical element.

Gilgamesh (Martin Wuttke) is only semi-visible behind the high back of a chair. Alongside him there is a mechanical

lion, which nevertheless seems to enjoy devouring pieces of meat.

While his mother (Eva-Maria Meineke) plays patience Gilgomesh stares through a glass panel at workers standing on ladders and scaffolding in a machine room.

They move like the prole slaves in the films Metropolis or Modern Times.

This is just one of the many magnificent feasts for the eyes in the play.

Gilgamesh, now a 19th-century factory owner, jumps on to an organ and urges the workers to work harder to the sound of religious music. This is accompanied by the lion's roar, Enkidu (Howie Scago) can then be seen sleeping on a rock.

He is dreaming of his mother, who moves towards him in the form of a huge ghost-like figure.

Alongside him a spiny animal moves its head in friendly gracefulness. Primitive people appear.

The old man sits in a suspended bowl from which smoke is rising, like a martyr in a cauldron, and speaks as if he has

Gilgamesh and Enkidu meet in the forest. The quarrel between the heroes follows, then their reconciliation, and finally

their joint departure to fight the monster. They move by making the chairs beneath their feet jump. Enkidu falls to the ground in front of the monster, which looks like a mountain fortified by spears. A slow and elegiac finale.

Wilson's showpiece is indisputably full of brilliant skills and aesthetic surprises.

It conjures up moods and derives wit from Müffer's words which one would never have expected after reading the

Without being cheap Byrne's music is definite easy listening. And the actors are brilliant insofar as they mould their characters with Wilson's ideas.

Both the eyes and the ears of the audience are unremittingly occupied. In the final analysis, a critic has to decide for or against Wilson.

I dislike drama which emphasises images and associations, regardless of how masterful the presentation may be.

The link established between the Gilgamesh epos and the 19th century is basically nothing but an arbitrary association of ideas.

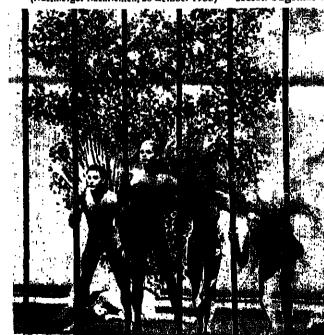
Apart from the machine room scene the association degenerates into vague and private mysticism.

The play is marked by a lot of self-infatuation. Plays of this kind, however, are becoming increasingly popular.

The Forest, the last major theatrical production in Berlin's "Cultural City of Europe" year, has already been "sold" (25 performances) to Munich, Paris and New York.

It looks as if a growing number of theatregoers are not particularly interested in "understanding" what they see

Jürgen Beckelmann



Associating Ideas arbitrarily in The Forest. (Photo: Binder/Thieto) committal images.

First the Titanic, then the Reichstag . . . Klaus-Maria Brandauer (right) In

Tangling with evil almost by accident rather than by destiny

At long last cinema audiences can see the final part of the trilogy the Hungarian István Szabó devoted to the big theme of the 20th century; the corruptibility of human beings in times of far-reaching political change.

In three films, Szabó has described the fate of one individual to illustrate the relationship between power and morality, between conformity and unscrupulous ambi-

His three protagonists, Henrik Höfgen alias Gustat Gründgens in Mephisio, Colonel Redf in the film of the same name, and now Hantssen were all played by Klaus-Maria Brandauer.

All three are career-addicted opportunists who try to use the conditions of an authoritarian social system to their own personal advantage.

Szabó deserved the international acclaim for his films Mephisto and Colonel Redl, as both films were fascinating and complex studies of innocence and guilt and the corruption of power.

Hanussen, on the other hand, takes an astonishingly undifferentiated look at the development of a similar career.

Couldn't a less one-sided presentation of the notorious clairvoyant have been achieved in the light of his biography?

The various phases of his life are awkwardly "ticked off."

A head injury shortly before the end of the First World War uncovers Hanussen's secret. Together with the army doctor Bettelheim (Erland Jo-

sephson), Hanussen - at the time chief railway guard Klaus Schneider — discovers his telepathic talents. He wants to from his gift, not as a psychiatrist (as sug-gested by Bettelhelm) but as a clairvoyant and hypnotist performing in front of an audience. A wartime friend manages his shows. Hanussen became famous overnight after. predicting the sink-ing of the Tudnic. sen then moves to Berlin. This is not

the first section hof

the film which revels

in opulent but non-

Szabó was completely deserted by his narrative strength - a unique case among his works.

According to historical records Hanussen must have been an enigmatic and contrudictory figure. In the film his characterisation remains

vague and the historical background is a by no means enthralling illustrated histori-Elegant Viennese and Budanest ambi-

ence and magnificent architecture dominate the scene. Brandauer, for the third time now a

careerist in very special political circumstances, is unable to convey Hanussen's demonic charisma No magic spotlight can cut this image

into his friendly-childlike features. The conservative charm with which he

was able to disguise the coldness, ambition and intelligence of his Höfgen covers up nothing in this film. There is no sign of the venturesome

temperament of a gambler, simply a more plain personality who was almost dragged into the maelstrom of evil by mistake. Was this intentional? Did Szabó intend

pointing out the risks facing an unstable and naive average person?

In Berlin Hanussen moves in the most elegant social circles.

The "apolitical" clairvoyant makes the acquaintance of the prominent political personalities at that time and is soon dragged into the whirl of political events.

His ability to "read" people's thoughts, fears and hopes and, as he claimed, to predict the future prompt more and more people to ask him about the course of political developments.

Hanussen predicte that Adolf Hitler will, become German Chancellor, a prediction hich in the eyes of his friends made him a Nazi sympathiser. For the Nazis he was a

At the peak of his career Hanussen revels in his fame, but his downfall is just a matter of time.

Although his predictions hit the headlines he now longer has control over their olications.

He has to die because of his prediction of the Reichstag fire. The Nazis don't need a soothsayer who can see through their

They want the people to believe an end tifely different prophet, the demagogue Adolf Hitler. Szabó only devotes a few short scenes

to this probably most important aspect of :: Carla Rnode : (Der Tagesspiegel, Berlin, 13 October 1988)

EXHIBITIONS

The days when avant-garde was in the vanguard

s a kind of finale to the "Cultural A Year" which brought seven highly subsidised art exhibitions to Berlin a special exhibition in the Martin Gropius building entitled Stationen der Moderne tries to take stock of the trends in modern art between 1910 and 1969.

The display of 860 items is an attempt to reconstruct twenty art exhibitions which paved the way for aesthetic and cultural policy trends during this period.

Jörn Merkert, the new director of the Berlin Gallery, has pieced together the available remnants of twenty exhibitions which were dominated by avant-gar-

A walk through the exhibition begins with a reconstruction of the Brücke presentation in the Dresden Arnold Gallery and ends with the videotapes from the "Television Gallery" realised by Gerry Schum in 1969.

Between both the visitors to the exhibition find the members of the Blane Reiter group, the Dadaists, the artists of the Russian Revolution, representatives of the Neue Sachlichkeit and verists, Nazi art, the abstract art of the post-war years, Zero. Fluxus and the Berlin "Critical Realists."

Two new versions of the epoch-making photo exhibitions (Film und Foto, Stuttgart 1929; subjektive fotografic. Saarbrücken 1951) complete the panorama of the most important art trends which developed in Germany or disconsect as summir from the outside.

The iconoclasm of the Nazis, the losses during the war and the worldwide scattering of material mean that the reconstruction of the pre-war exhibitions have to do without "highlights."

The gaps (and stopgaps) in individual sections speak a language which will leave many visitors angry and full of nostalgia.

With the help of original catalogues (reprints of which are available in the exhibition file) the team of Berlin art historians meticulously traced the whereabouts of the items.

Those which were not destroyed today belong to museums or private collectors, most of whom were not willing to subject their works of art to the risks of transportation.

The only exhibition from which all items were found is the exhibition held in 1952 in the Room Gallery of the Frankfurt insurance agent Klaus Franck.

For the first time there is a joint public presentation of the "neo-expressionist" painters Götz Greis Kreutz and Schultze ("Quadruga").

The "First International Dada Exhibition" held in 1920 is almost authentically transposed into the here and now.

In an exact reproduction of the tavern of the Berlin art dealer Otto Burchard the reproductions of two missing paintings which Dix and Grosz placed hetween Dada slogans, printed graphics, posters, collages and the three-dimensional pig-headed "Prussian Archangel" can be found together with originals.

Kandinsky is missing in the reconstruction of the first exhibition of the Blane, Reiter group at the Munich Thannhauser Gallery in 1911.

Two of the three paintings which the Russian exile handed in to the exhibition were destroyed. The Swiss owner of the famous Komposition Nr. 5 (Das Jüngste

available for the Berlin exhibition. The Berlin exhibition organisers were also unable to obtain Robert Delaunay's

(Eiffel) "Tower". Nevertheless, the ensemble of items presented gives a good idea of the beginnings of modern art in Germany.

Herwarth Walden's "Erster Deutscher Herbstsalon from 1913, during which the disappointed refusés of the Cologne Sonderbund exhibition gathered in the Berlin Sturm Gallery, looks even more torso-like than the Blaue Reiter.

The most fascinating of the 47 (of the 366) items are Boccioni's "Rising Plastic Construction", a portraved head of the Czech Otto Gutfreund, Kandinsky's Bild mit weisser Form, a female idol of Jawlensky, Macke's Schaufenster painting, a highly colourful floral composition by the Russian Natalia Goncharova and six pen sketches by the Austrian Alfred Ku-

The reconstruction of the "First Russian Art Exhibition", which was presented in the Berlin van Diemen Gallery after the conclusion of the Treaty of Rapallo, is just as fragmentary as the selection from the Frster Deutscher Herbstsalon, Walden's review of the international avant-garde on the eve of the First

Not even half of the roughly one thousand purchasable objects took into account the constructive style of the age: the rest copied the impressionism adopted from France. After roughly 50 items were sold the

exhibition returned after a stop in Amsterdam to the Soviet Union, where paintings, sculptures and utensils disappeared in museum stockrooms. Apart from two suprematistic compo-

sitions from Malevich and Ivan Kliun. replicas of sculptures catch the eye in the Grapius building, including those from Tatlin, Gabo, Rochenko and Ster-

The Soviet intermezzo is followed by an unmistakably German phenomenon, the exhibition held in Mannheim in 1925 under the Neue Sachlichkeit label.

A fifth of the selection made at the time by Gustav F. Harrlaub is presented

Alongside the three paintings by Beckmann we find major works by Dix, Grosz, Schrimof and Scholz,

Despite the serious gaps the reconstruction of the Mannheim exhibition provides an insight into the splendour of

Exhibition in 1920.



realistic German painting between the two world wars.

To characterise the "excommunication" which hit avant-gardism just a few years later fifteen items are presented which were removed from the Krouprinzenpalais as purchased items by Ludwig Justis for the New Department of the Berlin National Gallery.

Only one of these (primarily expressionist) masterpieces — Lovis Corinth's "Trojan Horse" — returned to the place of its original acquisition after the war.

The concoctions of the Nazi Bhu und Roden style of painting, which were presented in the "Circut German Art Exhibition" (with over 1,000 items) alongside the "Degenerate Art" exhibition in Munich in 1937, is confronted in Berlin by two expositions from London and Paris which presented the works of ostracised German artists living in exile-

Under the patronage of the English art critic Herbert Read an exhibition entitled "German Art in the Twentieth Century" was presented in summer 1938 in the New Burlington Galleries in London.

This exhibition was not restricted to the representatives of contemporary German art, but also included older works, such as a Liebermann painting

The catalogue listed 269 items by 64 artists, most of whom were well-known expressionists.

Two (preserved) major exhibits of this first presentation of German art in England were not available for the Berlin ex-

In London the arrangement of paintings and sculptures was dominated by Max Beckmann's triptych Versuchung and Franz Marc's Grossa Blaue Pferde.

The "Free German Art" exhibition opened by German émigrés at the Paris Maison de la Culture on 4 November, 1938, was less ex-

suprisiya and did not have such renowned exhibitors. It was particularly difficult to reconstruct, this exhibition due to the lack of a corresponding artists, in all probabully the following artists took part in ihe Paris exhibition: Dockmann, Kirch-jier, Klee, Max

Ernsi, Kokoschka, Anton Räderscheidt and Filix Nusabaum: One of Return of Dada: Opening of the First international Dada the most fastinating (Photos: Catalogue) passages of his

synopsis is the "General German Art Exhibition" organised in Dresden in 1946 with the help of Will Grohmann.

250 artists from all generations, representing all art trends and coming from the three zones of occupation and Berlin took

Gems from the classic modern art period were presented alongside critical and fashionably surrealist items. The reconstruction reflects the first

(and only) all-German exhibition after 1945, even though Der Krice from Dix and Tausendjähriges Reich from Hans Grundig, both of which are owned by the Dresden Painting Gallery, are only shown on photos.

After a glance at the abstract group "ZEN 49" the exhibition moves on to the probably most significant art event in post-war Germany; the second doctomenta exhibition in Kassel.

Gleaming spotlights and slumy white bricks bring back a bit of the atmosphere in which abstract expressionists from Amcrica, British sculptors and the virtuosi of the Ecole de Paris gathered in the summer

What was interpreted as a monumental illustration of the art theory publications of Werner Haftmann, the esperanto of an art style with no direct link to the objects themselves, was able to fascinate many people for the first time since the often militant rejection of any avant-gardism dur-

ing the twentieth century. Four years later, in 1963, the tolerance towards concrete art had again vanished.

The Düsseldorf Zero group, a group of artists which opposed the primacy of tachisme and Informel, was the butt of derisive criticism rather than the centre of praise during an exhibition at the Berlin Diogenes Gallery.

In the meantime a lot of the paintings. items and light-kinetic apparatuses presented at that exhibition have been sold to private art-lovers, but none of them to museums. The "television gallerist" Gerry Schum also found it difficult to sell his roductions. Following a documentation of the

Fluxus activities his works form the final chapter to the review. Television, initially a partner to the

gallery owners, then deserted them. The wheel came full circle at this

point for both artists and art presenters. Treated with hostility and misunderstood both groups seemed to be fighting a losing battle until a consensus was fi-

nally reached with public (aste. The Berlin exhibition demonstrates. that exhibitions depicting art styles of the future are rarely successful, whereas retrospectives are generally well recelved. Camilla Blechen

Prankfarter Allgemeine Zeitung Für Deutschland, 12 October 1988)

■ THE ENVIRONMENT

Fighting the consequences of exploitation by man

The World Wildlife Fund (WWF) has an impressive record today, 25 years after it was founded.

Many species have been rescued from the brink of extinction and habitats been classified as nature reserves and saved — for flora and fauna — from de-

Yet the mountain of environmental problems has grown gigantically in recent decades. Planet Earth has been plundered by man at a rate not foreseen in even the most pessimistic forecasts made in the early 1960s.

The WWF's Arnd Wünschmann says: "Optimism was trumps 25 years ago --and environmental protection an unknown concept.

"Technical and economic progress fostered unquestioning confidence in a future holding forth the promise of growing prosperity for all.

"Nature alone, the seemingly inexhaustible source of fresh riches, was disregarded in economic equations."

The consequences of man's ruthless exploitation of nature in recent decades

A daily occurrence: pieces of nature disappearing forever9

have been unmistakable, yet most warnings still go unheeded.

The WWF, for instance, called only recently for a realignment of development aid policy toward the Third World.

Where funds provided by the rich industrialised countries were used to fell the tropical rain forests for the timber trade, one argument ran, mankind and the world would stand in the long term to forfeit the basis of their existence.

In 25 years the WWF has carried out 5,000 projects in 130 countries, invested DM300m in donations and membership dues.

With its coordinating centre in Gland, near Geneva, it employs a fulltime staff of 400 all over the world, including 64 in Germany.

They are daily confronted with yet another piece of nature that has vanished for ever.

The tropical rain forests are transformed into sawmills, the oceans into garbage tips and the rivers into canals.

Prince Philip, the WWF president, says: "Dying forests, eroded soil, destroyed river courses, dead coral reefs. druined marshes and wetlands and the swiftly vanishing genetic variety of flora and fauna can neither be substituted nor replaced."

The German section of the WWF enjoys a special status. "No other WWF section runs national projects of its own on such a scale." Herr Wünschmann says.

In connection with the silver jubilee Prince Bernhard of the Netherlands, founder-president of what has been called the "United Nations of nature." found words of praise for the "sound and thorough nature conservation work" of the German section.

Professor Kurt Lotz, board chairman of the WWF's German section, emphasized "the need to protect nature as the basis of human life both for those of

who who are alive today and for future generations."

Flora and fauna vanish silently but forever, as an appeal by the German WWF points out. They include indigenous orchids and

trees of the tropical rain forest. Eagles and whales, Tigers, Rhinos, No-one will hear anything when yet another species of monkey vanishes from the face of the Earth forever.

The WWF's German section sees itself as taking specific action to stem the tide of what would otherwise be inevit-

Five examples of local, German activities are here outlined:

 Coastal mud-flats: The German section of the WWF lends wholehearted support to national and international efforts to ensure that "the mud-flats survive on a large scale as a natural heri-

Seeing itself as the lobby for an otherwise silent nature, the WWF has drawn up conservation concepts, commissioned research projects and bought land in a bid to ensure that the mud-flats are used in a manner conducive to con-

Despite the designation of two areas of mud-flats as national parks the WWF tivnies in Austria, Switzerland and sees no end to the threat to their surviv-France as well as in the Federal Repubal. It accordingly proposes to back addilic of Germany. tional research projects. attention to the hard-pressed remaining

The WWF's German section attaches peak priority to mainteining the 600,000 hectares of mud-flats, or over 60 per cent of the total, in German territorial waters.

The Bremen ecology station was set up to monitor German North Sea mudflats from the Ems to the Elbe estuaries

In 1984 a Schleswig-Holstein WWF mud-flats research unit was set up at Kiel University and transferred a year later to Husum.



Standing up for its existence. The otter is a threatened and products made (Photos: dps) from them, such as



plain research institute was set up in

gional and transnational in scope and

The Rastatt research coordinates ac-

For the past two years it has also paid

One of the most pressing problems

The Rustatt nature reserve is - as yet

faced by the last remaining acreage in

Germany is flood precautions along the

- still a paradise, with a wide-ranging

network of waterways full of reed beds

Wetlands: Cranes — the feathered

variety - are back. As birds that nest in

Germany.

marshland

creation of new

wetlands and res-

toration of old

breeding areas in

Schleswig-Holstein

and Lower Saxony

has provided the

cranes with a new

habitat. The Ger-

man WWE Foundation looks after

tares of welland,

having bought land

in nine breeding

1972 and 1987 the

number of breeding

cranes in the Fed-

eral Republic in-

creased from 17 to

48 pairs. ● Protec-

tion of species: The

Frankfurt-based German WWF

Foundation moni-

tors and analyses

the trade in wild animals and plants

Between

areas.

remaining

flood plain meadows in Czechoslovakia.

Hungary and Yugoslavia.

upper reaches of the Rhine.

and silver willows.

In a flap. New wetlands are providing endangered cranes with a new habitat. ternational protection system for the ivory and furs. Care is taken to ensure that international agreements on the conserva-• River flood plains: The Rhine flood tion of species are strictly observed, while

Rastatt, Baden, in 1985 in a bid to programmes to conserve species. tect the last remaining river flood plain In Schleswig-Holstein it backs efforts to ensure the survival of the white-tailed meadows in Central Europe. This project, with the international or grey sea engle. In Hesse, Baden-Württemberg and Bavaria it helps to en-WWF code-number 3410, is typical of sure the survival of the peregrine falcon. the German section in being suprare-

It helps to look after otters in Lower Saxony, wild geese on the Lower Rhine and bats all over the country.

There is a research project in the Berchtesgaden national park, Bavaria, to re-establish the griffon vulture.

the WWF naturally supports regional pro-

• The youth protects nature campaign supports environmental projection, nature conservancy and landscape and

•A world strategy drawn up to preserve red lists9

species conservation programmes all over the Federal Republic.

Young people are recruited to establish or restore valuable natural habitats with a view to improving the living conditions of wild animals and plants.

The more often the WWF has had to launch an emergency rescue bid, the more self-evident it has become that "individual moves to protect endangered species of flora and fauna have long ceased to be enough."

A more comprehensive strategy was indispensable to ensure that individual moves did not prove ineffective.

Jointly with its scientific partner, the International Nature Conservation Ascompiled a list of strategic priorities for over 4,000 hecits worldwide work.

One of its criteria has been the "red lists" of endangered species, with their data on the state of nature.

This led, in the early 1980s, to the drafting of a "world strategy to preserve nature" as an appeal to the earnest of all nations to ensure its survival.

Referring to the silver jubilee of the World Wide Fund for Nature, as the WWF is now officially known, a member of its German staff ironically noted that: "We would be happy to forgo any fur?

ther anniversary." "What we envisage," he added, "is world in which man and nature are at one. The WWF would then be superflu-

Torsten Teichmann w ுட்(Lilbecker Nachrichton, 16 October 1988) ■ AFGHAN BOY'S 6-MONTH HOSPITAL ORDEAL

New language and fixed-up 🖔 leg for Hidayatullah, 5

No one knows exactly how Hidayatul- limb was put in a makeshift splint delah's leg was shattered. He might have signed for left legs. It was the only splint been on a truck somewhere in Afghanistan when it was attacked by helicopters. Or the truck might have hit a landmine. Hidayatullah can't say precisely. He is only five. He was taken to a refugee camp in Pakistan where the broken

Hidayatullah, a five-year-old Afghan refugee boy from Peshawar, Pakistan, has been in a Bonn hospital since the end of April for complex surgery to his shattered right leg. He now speaks fluent German — for a

five-year-old. "You're daft, Jakob!" he tells the eight-year-old German boy in the next bed, "No I'm not!" says Jakob, Hidayatullah tells him their friendship is over — ever.

Jakob fell from a swing and injured his leg so badly that he has had to spend weeks in traction. His mother visits him daily and life is anything but boring with Hidayatullah to keep him company.

When you first see Hidayatullah hopping round the ward and along the corridor on his baby-blue plastic crutches you might be think he was recovering well from a complicated fracture like Jakob's.

Asked whether he fell off a swing too, he says: "No. Off a car." Lots of people were on the car (not in it), so it would seem to have been a truck.

They all jumped off the truck when the helicopters came - and he then burst in-

piece of luck - if anything in his short life can be described as lucky. He was flown to Germany for surgery. Manfred Ph. Obst told the story in the columns of Rheinischer Merkur/Christ und Welt. to tears. Hidayatullah tells his tale in German, a language be didn't speak a word of

available. Then Hidayatuliah had a

Frankfurt by Pakistan International Air-He now speaks it as fluently as any other five-year-old born and bred in Germany. "A very bright child," his doctors and nurses agree. He also has incredible

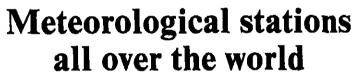
at the end of April when he was flown to

That is not immediately apparent from his swarthy but attractive complexion, bright eyes and curly hair. What strikes visitors is how quick he is to understand what others say, to use words and to make himself understood.

When he arrived at the hospital six months ago, his right leg hung limply from the knee. He was apathetic and confused, a seemingly hopeless case.

Amputation seemed almost inevitable, and would surely have been so in Pakistan. Did it really happen when helicopters

fired on a truckload of refugees? Or did the truck hit a land-mine? It's hard to say - and doesn't really matter.





supplied the data arranged in see-at-a-glance tables in these new reference works. They include details of all and water temperature, precipitation, humidity, sunshine, physical stress of climate, wind conditions and frequency

ក្រែកនាវិទេហាpijeបានស្រីក្រែស្រីនៅក្រុសមុខនេះ are invaluable(bpt)គ្រីប្រែក្រៅងរាជ to distant countries and for scientific research.

Basic facts and figures for every country in the world form a preface to the tables. The emphasis is on the country's natural statistics, on climate, population, trade and transport.

The guides are handy in size and flexibly bound, indispensable for daily use in commerce, industry and the travel trade.

North and South America, 172 pp., DM 24.80; Asia/Australia, 240 pp., DM 24.80; Africa, 130 pp., DM 24.80; Europe/USSR, 240 pp., DM 24.80

Look it up in Brockhaus

F. A. Brockhaus, Postfach 1709; D-6200 Wiesbaden 1



"Shin injury due to enemy action" was the term used when Europe was last at war. In his case it was Afghanistan, and Afghanistan was certainly at war — as his shattered leg shows only too well.

Seriously injured, he and his family (father, mother and three children) made it to a refugee camp in Pakistun.

There he was given medical assistance - inadequate assistance as it happened and seemed destined to survive as a onelegged cripple.

Charitable organisations exist in Germany and elsewhere. Their aim is to help in cases such as these.

There are limits to the help they can give. Helpers — including doctors, theologians and ideologues - often overlook the individual case.

Be that as it may, one such commission selected Hidayatullah as a suitable case for treatment and X-rays of his shattered legwere sent to the Evangelisches Krankenhaus, a Bonn hospital.

Professor Gerhard Ott and chief surgeon Heinz Braick took an interest in first the X-rays, then the case and finally the

little boy. Hidayatullah was flown to Germany

with his shattered right leg in a makeshift splint designed for left legs. It wasn't a mistake by refugee camp doctors in Peshawar. It was the only splint

they had. What was left of his right foot was splayed outward in any case. Heinz Braick, 39, is a surgeon of the old school - as a leading fellow-surgeon ap-

provingly puts it. He is not only a keen doctor with wide and specialised knowledge but also experienced in a wide range of surgery, including

micro-surgery Proficiency in micro-surgery was essential. So was the patient's confidence in his

Hidayatullah was naturally a mess. He was in pain. He was in strange surroundings. But he quick gained confidence in Dr Braick.

He spent eight hours in the operation theatre as Dr Braick transplanted tissue and muscles, nerves and blood vessels from his back and shoulders to what was left of his leg, working with a microscope.

Hidayatullah's shin was diagnosed as having been totally destroyed. Muscle and skin, tissue and bone had to be taken from other parts of his body and transplanted to

"Taken" is arguably too nondescript a word to denote the surgical procedure used. It would be more accurate to say "cut out," "chiselled out," "drilled out" and "punched out:"

Surgeons are craftsmen; so are turners or fitters. Under the microscope Dr Braick's handiwork involved splinters of bone and shreds of tissue.

It is all part of an extremely complicated surgical technique known as a myocutaneous flap transplant.

What it amounted to, according to one of the doctors associated with the case, was the "reconstruction of a shin that basically no longer existed."

The prospects for Hidayatullah's leg were poor - but it has been rescued even if their is more surgery to come.

The boy's leg, carefully bandaged, is firmly attached by screws and pins to a metal device known as a fixateur externe that will gradually help the shin to regain its normal length as the weeks go by.

Hidayatullah does not feel this tiresome length of metal is a permanent instrument of forture. He has grown used to it and lives and plays as though a had always been part of his right leg.

Does he fully understand what happened to him back home in Afghanistan and what has happened to him here in Germany? Of course not, but he is bright and has a shrewd idea what he has been through in his long months in hospital.

Asked how the scars of the operations on his back and shoulders are getting on. he lies on his stomach, keeping his bad leg well clear and wriggles his pale blue shirt up his back to reveal two narrow lines on

They clearly show how readily his body has come to terms with the strenuous surg-

At times, inadvertently, he mentions his mother. He still feels homesick and is looking forward to seeing his family again.

He has lately started having nightmares. During the daytime he is less responsive to his surroundings than he used to be. He wasn't like that when he first arrived (and was in a far worse state of health).

The doctors and nurses feel sure they know when his condition and attitude changed a little. It was after fellow-countrymen visited him. Were they pro-government or anti-gov-

ernment? Did they make claims of him or threaten him in any way?

Did they tell him horror stories about his family? No-one knows. But everyone feels sorry for him, a five-year-old who has had more than his fair share of sorrow in

When he looks out of the window into the park, a tree-lined park with woodland behind it, he may well have an entirely differont scenery in his mind's eye. But he isn't saying - certainly not to strangers.

In December he will probably be able to fly back to Peshawar and his family and, if all goes well, to return with them to Alghanistan and maybe even to their old home.

Manfred Ph. Obst (Rheinischer Merkur/Christ und Welt, Bonn, 21 October 1988)



FRONTIERS

Overpopulated rumpus on the campus

StiddeutscheZeitung

The (northern) winter semester has L barely begun and already it looks like a record; about 250,000 freshmen are helping to make the academic existence more complicated, more unattractive and more inefficient than it has

Overload is the term. This technocratic expression doesn't sound too bad.

More and more students arrive to fill relatively fewer and fewer places and to be taught by relatively fewer and fewer staff - and that despite the fact that every year, the proportion of school pupils who go to university directly after passing their Abitur is declining.

Only a quarter of Abitur (university entrance examination) holders go to university the same year they pass the

Secretly, the universities are extremely grateful to those ingrates who turn their backs on academe and decide not to come. If only a small fraction of them were to change their mind, the campuses today would not be standing direetly at the front door of fiasco (they've already got that far) but right in the middle of one.

So is it a matter of those in charge of education politics not seeing what is happening? No. They see it and have been saying so for years. Only last week, the (ever louder) Bonn Education Minister, Jürgen Möllemann said that, with 1.5 million students, the universities had more than double the capacity they could handle.

Well cried, that man! But what has been done? More than a little, he proc-

He had made sure that his party, the Free Democrats, had again made education a central plank. But at the party conference at Wiesbaden, they were not well prepared enough to handle the issue; their efforts were more to do with goodwill than with sketching out anything in clear strokes.

The subject of education was lost in the shadows of the vote to see who would lead the party (this was where Count One Lambsdorff become party

Möllemann can say in his own defence that the education budget will in 1989 increase again for the first time in five years. But it is only a step towards redressing the balance; the Bonn government and most of the Lünder have been letting things slip bit by bit over the past decade or so.

Over these years, the cost-cutting steps were always accompanied by gestures of sadness and hints that soon the days of overloading would be at an end. But the emergence of this joyful occusion, a reduction in the stream of stedents, has been several times deferred.

This lack of readiness to extend the universities, just like the reluctance to invest in education as such, was and remains a grave mistake if one reckons, as one must reasonably reckon, that the

prospect of declining numbers of students is only a middle-term prospect.

Universities, even in the days when the politicians provided better for them than today, in no way suffer from affluence.

Learning in many overpopulated faculties is already so miserable (to name names: jurisprudence, the trendy faculties of economics and commerce; and medicine, where the cramming takes place in pursuit of an end that is far removed from practical requirements) that even doubling the existing capacity would only now fill the worst of the holes.

As for the second role of the universities, the one which they themselves regard as the more elevated — research. In view of the deficits, they are barely better off here. The fear many cost-conscious politicians have of an army of academics who for a decade have had nothing to do except live highly paid existence as guests of the taxpayer is a laugh.

Although attempts to understand the problem and get to grips with it are reeded, it doesn't happen.

Instead, the formula is mainly restricted to drawing up miracle formulas for dammine the student flood.

The most dumb thing is the numerus clausus (which restricts admissions by numerical limits), which manages to do little with the flood except create detours and tributaries in the wrong direction so that some students spend some time in a faculty where they don't really want to be but where there is a vacancy and where they can wait until sometime perhaps something turns up in the faculty where they do want to be, and which just cannot stop the stream it was designed to stop and which. in the end, only manages to increase the cost of the whole exercise.

Instead of deciding to do away with it once and for all, education ministers threatened at their last conference to introduce a new numerous clausus for buiness administration — another example of lack of both courage and imagination in education politics.

More popular than numerous clausus is the call for reduced length of study. That is not much eleverer. Above all: over the past 20 years it has been clearly enough shown that damming the flow cannot be mposed from the top downwards.

Here universities themselves are required to take action themselves so that faculties can be accommodated to performance: they must structure examinations, for an important instance, in such a way that students who want to progress faster can progress faster.

Some education ministers consider in all earnestness that making universities more attractive in this way is a danger, But it is a danger that must be accepted. Rainer Stephan

(Suddentsche Zeitung, Munich, 20 October 1988)



Overcrowded universities. There's no room inside.

A portrait of the worker in the Year 2,000

hanges in the emphases to job train-Uing have been suggested by a committee representing industry and commerce. The changes are not intended only to tailor training to the needs of in-

The committee, which made written submissions to a parliamentary committee, which is to make recommendations on education policy for up to the Year 2,000, says changes should not be entirely materially oriented. They should consider into account personal freedom and self realisation.

Young people today had different expectations. They wanted to have a hand in the way work was organised, in the handling of information and in personal development. Increased flexibility in working hours was an important factor.

The committee referred to the difficulties of the changeover from school to career and the reduced importance of this threshold period.

A fundamental change in the dual system of job training both at work and school and the way it was financed was not needed. There was no dispute about the system, which had proved itself and had received international recognition.

Education policies should ensure that the system and its flexibility should not be reduced. There was a shortage of training places only in a lew-Lander. Firms remained ready to train people and and demand for places was

Mobility was another factor. People were more prepared to move to other areas to get work. The only risk was that disadvantaged areas would become even less attractive places to invest in if too many people left.

Because of demographic changes and trends towards higher general standards in school leavers there could be a tendency to exacerbate career discrepancies.

The demand for training places in trade and technical careers could decline even more markedly than demand for places in business and service-industry careers, which are attracting both those with Abitur (university entrance examination) and those with lesser qual-

The committee said that there would probably be more people in trade and technical careers entering the service industries as today.

An important function of the school was to motivate pupils to prepared themselves for a career in the trades and

Training in centres outside the workplace was an emergency measure, said the committee. This was justified when the job market was tight. But the job market was getting better all the time and such centres should be quickly dishanded. Even disadvantaged young people had better chances now of getting jobs.

technical without neglecting business

and the service industries.

The promotion of training for them should be concentrated on firms so that both employee and firm benefitted.

An integration of general and career training to impart specialised and personal knowledge was not required and it had always been the task of career training to impart essential qualifications for

The specialist of the future would need to be trained so that he could independently plan, carry out and control He should be flexible enough to take over related specialist work in his field. be capable of adjusting to technical changes and have the capacity to benefit from advanced training.

The committee believes it is not necessary fundamentally to restructure the career training system. There was already sufficient flexibility to meet varied demands and to motivate towards further learning according to individual needs.

More concentrated general training should be geared to new methods aimed at more closely meeting industrial demands. The amount of training spent at training centres should be reduced. In time terms, nothing was gained.

The march of modern technologies would lead to a general reduction in the number of people in pure handwork skills. The complexity of work which relied on a close relationship between skill and knowledge, would increase.

Activities of individual people would be less focussed on single products, machines or procedures than much more on entire systems.

There would be increased demand for qualalifications which encompassed more than one specialist field. There would be a greater demand for abstract thought in, for example, electronics and data processing.

The committee says the current system of financing by individual works has proved itself.

Many other nations wanted to introduce the system and it - including the way it was financed. It should be retained to avoid administration costs and the necessity of collecting contributions and to retain flexibility.

Above all, it allowed the needs of the narket to dictate who was trained where.

The committee mentions the success of wide-ranging efforts to widen the still limited career prospects for young women. There was now a sharper increase in the number of women entering the trades and technical careers than in the business commercial careers. In 1987, 14.3 per cent (51,000) were in trades and technical compared with 10.8 per cent (28,000) in 1975.

On a European level, the committee regards the Treaties of Rome as not envisaging a harmonisation of training systems - rather that the aim of the systems should be the same.

They support the idea of qualifict ations being recognised across borders so that workers are free to travel.

(Handelsblatt, Düsseldorf,12 October 1988)

HORIZONS

Becoming what they always wanted not to become: housewives

Working mothers always find it hard to find enough time for both jobs and children. In Germany, most kindergartens and schools finish around midday so mothers have their children again in the asternoons. In other countries where school hours tend to be much closer to working hours, mothers have a better chance of following a career. Ulla Plog looks at the plight of The German Mother for the Hamburg weekly, Die Zelt. She talks to mothers who have lived in France and Britain; looks at a magazine survey which discovered a role conflict among German women and which found that not only do working mothers have a tough time but that they often make things more difficult for themselves - many girls are trained for a job in the expectation that an unbroken working life lies ahead and then n baby arrives and they become precisely what they didn't want to become: u

When Jacqueline Witt came to Hamburg from Paris three years ago, she got a surprise: it was as if she had a small child again instead of a 12year-old daughter.

housewife.

The reason: the daughter was with her for half a day after school came out. It was just like old times. There was lunch to be made, driving to music lessons, just being available for entire afternoons - this had not happened in Paris There. Jacqueline took her daughter to school in the morning and picked her up again in the evening. Just like everyone else.

In the meantime the young French mother has discovered how complicated it is in Germany to be a working

During her first few years in London Barbara Eggebert thought that at least her six-year-old son would be tired out when he returned from school in the late afternoon. But, much to her surprise, he had no trouble coping.

In the mornings the pupils in the first class of primary school alternated between playing and learning. After lunch it was time for sports, play-acting or just being together.

Frau Eggebert started a study course and was able to finish it on time.

She is convinced that she would never have been able to do the same in Germany because someone has to take care of the children in the afternoon.

Anyone who leaves Germany to live abroad one large olegopological other that Francisc was given to understand European countries soon discovers that living with children doesn't have to be the obstacle race it is in Germany.

In certain respects we're just like an island,

Whereas women in Britain, Belgium or Norway take it for granted that they can go out to work in the knowledge that someone is taking care of their children, mothers in Germany often have to take a definite decision one way or the other: family or job.

Whereas those admirable French women who write bestsellers and guarantee high viewing figures for their TV companies often have two, three or even four children, mothers who are also successful in their careers are relative rarities in Germany.

If the findings of a study by the Ger-

man Youth Insitute in Munich on the France and Britain compatibility of career and family compiled for the magazine Brigitte, - is anything to go by this is unlikely to change in the near future. Working mothers in Germany not on-

have a tough time, but often make things more difficult than they need be. Numerous surveys have shown that oung women do not want to become

They learn, prepare themselves for a certain occupation, and assume that an unbroken working life lies ahead — until

the first child is born. And if the husband earns enough money roughly half of the women opt out of working life - for longer than just the ifficial upbringing year.

These women then start doing what they never really wanted to: they become housewives. For a few years to begin with, and - in view of the job market situation — indefinitely in many

The authors of the Brigitte study point out that a society has been created. which a "good mother" is still tied to the housewife image, but in which at the same time employment for both men and women represents a cultural norm for successful identity formation.

The apparent alternative, therefore. s either to be interesting and employed r motherly and at home.

Mothers in other countries are not

ontropted by such a jule conflict. The behavioural model for women in France is much more clear-cut and has often been the subject of ironical criticprompts even the women's associ-

The journalist Michèle Fitoussi wrote an amusing book about her own life as the new superwoman who is successful u work, takes care of the children, does the shopping with apparent case and then conjures up a marvellous soufflé for her guests in the evening.

A lot of French women recognised their own characters in her book.

Francine Destouches teaches German at a lycée in Le Havre, and brought up her son Philippe with the help of an au-pair girl.

She sent him to kindergarten at the age of three, but didn't feel that this solution was ideal because Philippe was often very tired from the long time spent

The kindergarten supervisors, however, took time to help Philippe and after a while he got on a lot better.

It was not until she came to Germany



that a child who is taken care of all day by "strangers" would start to feel unattached and become unhappy. She insisted that this was common

practice in France. Later on she summed up the impressions gained in Germany as follows:

"You want children to receive as perfect and as individual an upbringing as possible, and you always decide in favour of the interests of the child and against the mother.

"First and foremost we rely on con- tries? ventions — and institutions, Both

can look back on a long institutional tradition of child care. Correspondinstitutions were set up long before women started moving into employment in a hig way. We, however, live in a country, whose society, educational and child care institutions act as if there are no women who want or have to go out to work. Daynursery places are only available for 1.4 per cent of all infants. In Munich

there was a proper

fight for kinder-

garten places this

lack of places in

12 o'clock mid-day.

kindergarten.

other German towns and cities. Once a

mother has found a place for her child

all she then has to do is find a job

between 8 o'clock in the morning and

That's when the children are ready

Only one in ten kindergattens in

Germany is open midday or offers

flexible hours — a figure which

ations of the conservative CDU to ask

Wiebke Strasburger is a doctor and

When their daughter went to kinder-

garten they were able to organise their

daily commitments in such a way that

there was always someone at home to

look after her. Sometimes the grand-

Although they knew that things

would become more difficult once

their daughter started going to school

the timetable for her first year in the

primary school was much worse than

anything they had expected: school on

Mondays between 8 a.m. and 9.35 a.m.,

Tuesdays between 10 a.m. and 11.45

a.m., Wednesdays between 8.40 a.m.

The teacher told the parents that

At first glance it looks as if parents

in Germany would prefer to spend the

child's infancy together with with their

The Brigitte study shows, however,

that after the kindergarten phase at the

latest the overwhelming majority of

parents would like more public pro-

The absolute pain threshold is

Many mothers feel overtaxed when

Why should our children be any less

resilient than children in other coun-

Bonn Minister for Youth, Family

reached when the child starts going to

their children come home at 11.35 a.m.

vision of day care for their children.

there would be 13 hours instead of 10

what happens to the children brought

up by just the mother or father.

mother gave a helping hand.

and 10.45 a.m.

children.

primary school.

because the teacher is ill.

after the autumn break.

her husband Michael a journalist.

and waiting to be picked up from the

feels that all-day establishments are needed, in the nursery and in the primary school sector. Everyone was surprised at such an

Affairs and Health, Rita Süssmuth,

offer from a CDU Minister. In reply to the question why she feels so relieved in England Barbara

Eggebert answers with a smile on her "You look for a good school, and then the school has to make sure that the child learns well and that he

becomes a wonderful human being." In Germany, however, Frau Eggebert always gets angry at the way in which mothers are worn down by triv-

To have a few hours of uninterrupted peace and quiet gives mothers a chance to relax. The German educational system usually doesn't allow this

to happen. The family, generally the mother, is responsible for everything: for the mislaid English book, for violin practice in the afternoon, for the child's emotional balance, for putting on the brace, for the condition of the exercise books and for the child's mental development in general.

There's just no time to recover from the daily routine, and the half-day school system in Germany means that the strain goes on for years.

twelve-year-olds alone with the TV, computers and the telephone after they come home from a jam-packed morning at school?

The new women's commissioner in Hamburg has promised one all-day school per year.

In the meantime, however, Jacqueline Witt has been infected by a widespread virus in Germany.

"Originally," she said, "I wanted to work in my office, but the way the German school system is organised I don't like to leave my 15-year-old daughter on her own the whole afternoon. I get a bad conscience."

(Die Zeit, Hamburg, 21 October 1988)

year; there is also a Guess who's holding the baby. (Photo Klaus Kailabis)